



Iniciativa de la Carta de la Tierra

REPORTE DE ACTIVIDADES

2007

TABLA DE CONTENIDO

I-	Introducción	1
II-	Misión y Visión de la CTI	4
III-	Aspectos más destacados durante el 2007	5
IV-	Reseña de las actividades desarrolladas por la Carta de la Tierra Internacional	7
	1. Política de Descentralización	7
	2. Avales	9
	3. Educación para el Desarrollo Sostenible	10
	4. Iniciativa Juvenil de la Carta de la Tierra (IJCT)	17
	5. Programa sobre Religión y Sostenibilidad	19
	6. Programa para el Sector Privado	22
	7. Diálogo Global de la Carta de la Tierra sobre Ética y Cambio Climático	23
	8. EC-Assess	23
V-	Reseña de las actividades que encabezaron los afiliados y los socios de la Carta de la Tierra	25
VI-	Estructura de la Iniciativa de la Carta de la Tierra	45
VII-	Reporte financiero: Estado de ingresos y gastos	47
VIII-	Con miras al 2008: Prioridades de la Iniciativa de la Carta de la Tierra	48
	<i>Anexo 1:</i>	
	Lista de los miembros del Consejo de la Carta de la Tierra Internacional y de la Comisión, los asesores y el personal de la Carta de la Tierra	50
	<i>Anexo 2:</i>	
	Lista de los afiliados de la Iniciativa de la Carta de la Tierra	52
	<i>Anexo 3:</i>	
	Lista de los grupos juveniles de la Carta de la Tierra y de su Equipo Dirigente	58

I. INTRODUCCIÓN

La Iniciativa de la Carta de la Tierra es el nombre colectivo bajo el cual se agrupa una red global de una extraordinaria diversidad de personas, organizaciones e instituciones que participan en la promoción de la Carta de la Tierra y en la aplicación de sus principios en la práctica. Se ha llevado a cabo una creciente cantidad de actividades en todo el mundo, cuya fuente de inspiración ha sido la Carta de la Tierra. Entre éstas se incluyen la publicación de libros, talleres para niños, jóvenes y adultos; y proyectos dentro del sector privado, las instituciones académicas y las comunidades religiosas, interreligiosas y ecuménicas. A estos esfuerzos los alimenta un profundo sentido de urgencia de cambiar el paradigma actual y de mejorar el bienestar de la Tierra y de toda la comunidad de vida.

La Iniciativa es un amplio esfuerzo voluntario de la sociedad civil, pero entre sus participantes también se incluyen destacadas instituciones internacionales, entes gubernamentales nacionales, asociaciones universitarias, ONGs, gobiernos locales, grupos ecuménicos y líderes muy bien conocidos en el campo

del desarrollo sostenible. Muchas de estas organizaciones han mostrado un sólido compromiso a largo plazo con la Carta y han aceptado ser afiliados de la Carta de la Tierra Internacional (CTI). Se considera que otras organizaciones son socias de trabajo, puesto que su participación en la Iniciativa podría ser más a corto plazo o para un proyecto muy específico.

La CTI es la organización formal que facilita y cataliza una gran cantidad de esfuerzos dirigidos a promover el uso de la Carta de la Tierra en diferentes campos y regiones del mundo. Entre el 2005 y el 2007, la CTI contó con dos oficinas administrativas —denominadas “centros”— en Suecia y en Costa Rica. La cantidad de personal que laboró en estas oficinas fue de entre 8 y 10 personas. El centro de Costa Rica, ubicado en el campus de la Universidad para la Paz, fijó su atención en el programa educativo de la CTI y se le conoció como el Centro Carta de la Tierra de Educación para el Desarrollo Sostenible en la UPAZ. El personal de esta oficina también se ocupó de comunicarse con los afiliados de América Latina, Europa Oriental, Asia Central y África.

¹ Es importante hacer la distinción entre la Iniciativa de la Carta de la Tierra (ICT) y la Carta de la Tierra Internacional (CTI). La primera se refiere a toda la red de personas, organizaciones, etc., a nivel mundial, mientras que la CTI designa a los miembros del personal central y al Consejo que trabaja para coordinar la Iniciativa.



Miembros del personal de la Carta de la Tierra Internacional

Por su parte, a la oficina de Estocolmo se le denominó Centro de Estrategias y Comunicaciones. Además de estas funciones básicas, este centro también fijó su atención en la coordinación de los afiliados, la recaudación de fondos y la gestión administrativa y financiera en general. El centro también fue la sede, hasta finales del 2007, en la que se desarrolló el Programa para el Sector Privado de la Carta de la Tierra y el Programa sobre Religión y Sostenibilidad. Finalmente, el centro se encargó de la Iniciativa Juvenil, la cual se transfirió a Costa Rica a partir de octubre.

Las actividades principales que llevaron a cabo ambos centros —que, en adelante, se les hará referencia como la Carta de la Tierra Internacional— se detallan en la primera sección de este informe. Muchas de estas actividades se realizaron con el apoyo de los afiliados y los asesores de la CTI, que son personas y organizaciones muy cercanas a la Carta de la Tierra Internacional y contribuyen a la implementación de sus diversos programas.

En el 2006, se rediseñó por completo a la CTI como organización, lo que incluyó la creación de un nuevo Consejo Internacional y el establecimiento de un marco de políticas para su gobernabilidad. Esta transición continuó durante el 2007 y abarcó el desarrollo constante de la estructura de la organización, la elaboración de políticas del Consejo, una continua planificación estratégica, el desarrollo de sistemas administrativos y la implementación de una estrategia de comunicación. Después de haber diseñado la etapa de transición y, posteriormente, haber fungido como Director Ejecutivo de la Carta de la Tierra Internacional para conducir esta fase, Alan AtKisson regresó a sus labores dentro del sector privado. El Sr. AtKisson continúa participando activamente en la Iniciativa de la Carta de la Tierra y colabora con la misma como asesor.

Por consiguiente, el Consejo de la CTI decidió cerrar la oficina de Suecia, que era la sede del personal del Sr. AtKisson, y transferir todas sus funciones al centro de Costa Rica. Al mismo tiempo, el Programa sobre Religión y Sostenibilidad se trasladó a Alemania. Se nombró a Mirian Vilela como la nueva Directora Ejecutiva de la Carta de la Tierra Internacional y con el propósito de ayudar al proceso, Alide Roerink —contacto principal de la organización holandesa afiliada a la CTI— aceptó asumir un papel muy activo como miembro del Consejo. La Sra. Roerink trabajará más estrechamente con el personal de la CTI en áreas como un mayor desarrollo del Programa para el sector privado. Asimismo, Oscar Motomura, miembro del Consejo de la CTI, también asumió

un papel de liderazgo en la planificación estratégica.

Durante el segundo semestre del 2007, el Consejo de la CTI inició un proceso de planificación estratégica para desarrollar un enfoque mucho más descentralizado con el propósito de ampliar la Iniciativa. Durante este período de revisión y planificación estratégica, la CTI suspendió de forma efectiva la actividad de recaudación de fondos, en espera de los resultados de las deliberaciones del Consejo. En consecuencia, la CTI no logró los nuevos objetivos de recaudación de fondos que originalmente se habían establecido para el 2007, pero sí

obtuvo la renovación de donaciones importantes por varios años, al igual que nuevo financiamiento para respaldar el desarrollo del Programa del Sector Privado y el de Religión. El déficit que se originó dentro del presupuesto planificado para el 2007 se ha subsanado mediante varias contribuciones nuevas que se recibieron a principios del 2008. Los nuevos lineamientos del Consejo sobre la estrategia a seguir se concluyeron y se dieron a conocer a finales del 2007.

La CTI considera que estos pasos eran esenciales para lograr sus objetivos a largo plazo.

II. LA INICIATIVA DE LA CARTA DE LA TIERRA SU MISIÓN Y SU VISIÓN

El Consejo de la Carta de la Tierra Internacional ha elaborado los siguientes enunciados (Versión con fecha del 15 de marzo del 2007).

Misión

La misión de la Iniciativa de la Carta de la Tierra es contribuir al establecimiento de una sólida base ética para la emergente sociedad global y promover la transición hacia una forma de vida sostenible, basada en el respeto y el cuidado de la comunidad de vida, la integridad ecológica, los derechos humanos universales, el respeto a la diversidad, la justicia económica, la democracia y una cultura de paz.

Visión

Vislumbramos a la Carta de la Tierra como el marco ético para una vida sostenible más ampliamente compartido, la cual influirá en gran medida en los asuntos de la humanidad. Vislumbramos un creciente reconocimiento y respaldo a la Carta de la Tierra por parte de instituciones nacionales e internacionales, incluidas las agencias de las Naciones Unidas, lo cual conducirá a la aceptación de la Carta de la Tierra por parte de la Asamblea General de las Naciones Unidas.

Vislumbramos a las personas, organizaciones, comercios, gobiernos e

instituciones multilaterales en todo el mundo adoptando los valores y los principios de la Carta de la Tierra y trabajando en colaboración para construir sociedades justas, sostenibles y pacíficas.

Visión Organizativa

Durante los próximos cinco años, vislumbramos la creación de programas de comunicación y educación de alta calidad y que llegarán a millones de personas, promoviendo así una forma holística y sistemática de comprender los retos fundamentales de nuestro tiempo, catalizando a miles de iniciativas en apoyo a los objetivos de la Carta de la Tierra, e infundiendo la esperanza.

Durante los próximos cinco años, vislumbramos la introducción de la Carta de la Tierra y de sus valores y principios éticos en actividades, iniciativas y procesos escogidos estratégicamente y que incluyan la participación de la sociedad civil, los gobiernos y los negocios.

Vislumbramos la consecución de estos objetivos como una organización pequeña y eficiente que trabaja en alianza con

los afiliados de la Carta de la Tierra y otras instituciones y organizaciones, que ofrece una visión ética inclusiva y que

contribuye con renovada energía a la tarea de fomentar la transición hacia un mundo justo, sostenible y pacífico.

III. ASPECTOS MÁS DESTACADOS DURANTE EL 2007

El 2007 fue un año de extraordinario dinamismo y progreso dentro de la Iniciativa de la Carta de la Tierra. Los siguientes son sólo algunos de los acontecimientos más importantes para la Iniciativa a lo largo del año:

A nivel estratégico:

- Después del taller estratégico que se llevó a cabo en el centro de capacitación de Amana-Key en Sao Paulo, Brasil, con la participación de los miembros del Consejo, el personal, los asesores y los afiliados, el Consejo de la CTI determinó que existe la firme necesidad de “ampliarse paulatinamente” —es decir, hacer crecer en forma considerable, en órdenes de magnitud, el proceso de diálogo, participación y acción a nivel mundial conocido como la Iniciativa de la Carta de la Tierra. Esta decisión fue motivada por: (1) los cambios acelerados en el mundo, lo que incluye las tendencias negativas y las respuestas humanas positivas; y, (2) una ampliación afín y paralela del interés en la Carta de la Tierra y del compromiso con la misma como marco ético rector.
- Se elaboró una serie de lineamientos de Acción (Principios de Trabajo)

para respaldar la política y la estrategia de “descentralización” y la ampliación acelerada de la red, y para guiar el desarrollo organizativo y el liderazgo de la iniciativa para seguir adelante.

- Se inició un proceso gradual de reestructuración organizativa (de un año) para respaldar el proceso de “ampliación paulatina”. El mismo debe basarse en la estructura y la estrategia existentes, las cuales parecen estar funcionando bien.
- La estrategia de comunicaciones y de la página de Internet de la CTI también funcionó bien, logrando que la cantidad de visitantes aumentara exponencialmente durante el 2007, los cuales pasaron de 7,000 en enero a 70,000 en agosto y a casi 100,000 a finales de este año. Además, la cantidad de avales varía entre dos y siete al día. Estos son indicadores importantes del creciente interés en la Iniciativa de la Carta de la Tierra.

Otros:

- Se ofreció en San José, Costa Rica el primer curso de capacitación para

líderes de la Carta de la Tierra. El mismo forma parte de una serie de cursos que buscarán implementar la Política de Descentralización.

- Durante la cuarta Conferencia Internacional sobre Educación Ambiental, en Ahmedabad, India, se dio a conocer por primera vez la obra titulada “Good Practices Using the Earth Charter” [Buenas Prácticas en el uso de la Carta de la Tierra], que se publicó conjuntamente con la UNESCO.
- Steven Rockefeller realizó una presentación sobre la Carta de la Tierra durante el Diálogo de Alto Nivel sobre una Comprensión Interreligiosa e Intercultural y la Cooperación para la Paz, de la Asamblea General de las Naciones Unidas.
- El Presidente de México reafirmó el compromiso de su gobierno con la Carta de la Tierra. Asimismo, la Secretaría de Educación y la de Medio Ambiente firmaron un acuerdo de cooperación que incluye la intención de utilizar la Carta de la Tierra en el sistema educativo nacional.
- La Iniciativa Mundial para la Generación de Informes empezó un proceso para identificar formas de utilizar la Carta de la Tierra e invitó a la CTI a elaborar un documento guía sobre el Pacto Mundial, la Carta de la Tierra y la Iniciativa Mundial para la Generación de Informes, el cual se desarrolló en cooperación con el NCDO.
- Durante un seminario titulado “La Carta de la Tierra, el Pasado y el Futuro”, celebrado en el Colegio Universitario Exeter, de la Universidad de Oxford, se lanzó formalmente la Fundación de la Carta de la Tierra en el Reino Unido. La actividad también incluyó una ceremonia especial en la que se plantó un árbol, la cual contó con la presencia de Wangari Maathai, Premio Nóbel de la Paz y Comisionada de la Carta de la Tierra.
- La Iniciativa Juvenil de la Carta de la Tierra (IJCT) realizó una convocatoria para un proceso global participativo para elegir al Equipo Dirigente Juvenil (EDJ). La actividad incluyó a todos los miembros del EDJ y de la Red Juvenil de la Carta de la Tierra, los cuales se reunieron durante la Conferencia Internacional sobre Educación Ambiental en Ahmedabad, India. El EDJ está compuesto por seis mujeres y seis hombres provenientes de diversas partes del mundo. Trabajando con el Coordinador Juvenil Internacional, este equipo está comprometido a poner en práctica su ambicioso Plan de Acción 2008-2009. El mismo busca fomentar la participación, empoderar y ampliar la Red Juvenil de la Carta de la Tierra en el ámbito mundial.

IV. RESEÑA DE LAS ACTIVIDADES QUE CONDUJO LA CARTA DE LA TIERRA INTERNACIONAL

1. Política de Descentralización

En abril, se celebró un taller de planificación estratégica de dos días de duración cuyo propósito fue identificar los retos y las oportunidades más importantes para la Iniciativa de la Carta de la Tierra, al igual que desarrollar una estrategia que describiera la forma en que la Iniciativa avanzará. Esta actividad representó una oportunidad muy importante para enrumbar los esfuerzos de la Iniciativa de la Carta de la Tierra hacia su ampliación mediante el uso de una serie de principios rectores y operativos.

El taller se llevó a cabo en el centro educativo y de capacitación de Amanakey en Sao Paulo, Brasil, y contó con la participación de los miembros del Consejo de la Carta de la Tierra, su personal y varios de sus asesores y afiliados. Se utilizaron los resultados del taller para ofrecer insumos y aportes a la reunión anual del Consejo de la Carta de la Tierra Internacional, la cual se efectuó después del taller de planificación estratégica.

Uno de los resultados más importantes tanto del taller como de la reunión del Consejo fue la Política de Descentralización. Con ello se vislumbra la sensibilización de una cantidad mucho mayor de personas en todo el mundo



Durante su reunión, los miembros del Consejo discuten la estrategia de ampliación paulatina

con relación a la Carta de la Tierra. La política está diseñada para empoderar a las personas, las comunidades y las organizaciones a tomar acciones y a promover la Carta de la Tierra en todo el mundo. Con el fin de ofrecer orientación al aumento previsto de actividades, el Consejo elaboró una serie de *Lineamientos de Acciones para un crecimiento descentralizado*. El propósito de estos lineamientos es funcionar como un “mecanismo de coordinación virtual” y un documento de referencia para brindar un sentido de congruencia y dirección a los participantes empoderados dentro de la Iniciativa de la Carta de la Tierra. A los lineamientos los acompaña una serie de actividades recomendadas que la gente puede emprender para ayudar a la Iniciativa a lograr su misión (véase www.earthcharter.org).

Además, la Carta de la Tierra Internacional llevó a cabo acciones para aplicar en la práctica esta política de descentralización.

a. El curso para los Promotores de la Carta de la Tierra

En julio del 2007, la Carta de la Tierra Internacional ofreció un curso experimental de cinco días de duración titulado: “La Carta de la Tierra como una Visión para el Futuro”. Esta iniciativa se organizó en colaboración con Amana-Key, que es un centro educativo y de capacitación que fundó Oscar Motomura, miembro del Consejo de la CTI. El propósito de este curso —el primero de este tipo— fue capacitar a la gente para que pudiera hacer realidad la visión de la Carta de la Tierra, de una forma facultativa y descentralizada. Lo que se esperaba es que, después del curso, los participantes serían promotores muy activos de esta visión en las comunidades donde viven y trabajan, y que difundirían entre sus amigos, familias y redes la noticia de los principios éticos compartidos de la Carta de la Tierra sobre la sostenibilidad.



Curso sobre la Carta de la Tierra en Costa Rica

El primer paso fue motivar a los participantes a través de la visión de la Carta de la Tierra. Para ello se necesitó una metodología que pudiera

inspirarlos y fuera creativa, divertida y participativa. Entre los temas de discusión se incluyó una minuciosa revisión de la propia Carta de la Tierra, al igual que la aplicación de sus 16 principios básicos a situaciones de la vida real.

b. La Red de voluntarios

En octubre, se lanzó un nuevo sistema para permitir que las personas interesadas en contribuir a la Iniciativa de la Carta de la Tierra pudieran completar solicitudes en línea y así formar parte de su red de voluntarios. Con este nuevo sistema, quienes visiten la página de Internet de la Carta pueden pulsar en un vínculo electrónico bajo la sección de “Contribuya”, en el cual podrán escoger varios proyectos en los que pueden participar. Este esfuerzo responde directamente a la estrategia de una *Política de Descentralización*. La Carta de la Tierra Internacional ofrece a los voluntarios materiales y orientación general para que puedan emprender proyectos tales como la traducción de la Carta de la Tierra, el patrocinio de alguna actividad o la publicación de documentos. A diciembre del 2007, la red contaba con 57 voluntarios provenientes de todas las regiones del mundo.

c. Pasantías

En agosto del 2007, la oficina de la Carta de la Tierra en Costa Rica inició un programa formal de pasantías para los estudiantes de la Universidad para la PAZ (UPAZ). Se hizo una convocatoria para el envío de solicitudes, con una descripción de las actividades y responsabilidades específicas. Entre éstas se incluyeron

la traducción de la Carta de la Tierra, la elaboración de documentos de investigación, asistencia en el desarrollo del centro de recursos en línea, el desarrollo de campañas educativas de extensión y la activa participación en la Iniciativa Juvenil. Durante el período entre noviembre del 2007 y enero del 2008, hubo un total de 23 pasantes de medio tiempo.

Además, en el transcurso del año, cuatro pasantes trabajaron por tiempo completo en los centros de la Carta de la Tierra Internacional, con el apoyo financiero del Cuerpo de Liderazgo Mundial y el gobierno finlandés, y prestaron su apoyo a diversas labores administrativas e investigativas.

2. Avales

Se habilitó un nuevo sistema automático para registrar avales de personas y organizaciones a través de la página de Internet de la Carta de la Tierra. Según los datos que se recibieron del sistema, existen 2,508 organizaciones que han brindado su respaldo a la Carta.

Los siguientes son sólo algunos de los mismos:

- El 2 de mayo, el alcalde de Sao Paulo, Gilberto Kassab, avaló la Carta de la Tierra en nombre de la municipalidad de esta ciudad brasileña. El Sr. Kassab también prometió su apoyo total a los esfuerzos de colaboración entre la Secretaría de Educación y la de Medio Ambiente de Sao Paulo para la implementación de acciones dirigidas a incorporar la

Carta de la Tierra en el sistema educativo de la ciudad.



El alcalde de Sao Paulo durante la ceremonia de respaldo

- De forma similar, la organización a cargo del Foro Universal de las Culturas, que se celebró en Monterrey, México, avaló la Carta de la Tierra durante una ceremonia que se llevó a cabo el 3 de julio. En la misma, el Presidente del Foro y otros líderes firmaron una declaración manifestando su compromiso de utilizar la Carta como guía y marco ético para la toma de decisiones, el desarrollo de políticas y las iniciativas edu-



El respaldo de la Municipalidad de Caguas, Puerto Rico

cativas. Los líderes también se comprometieron a promover la Carta de la Tierra durante los tres meses de actividades relacionadas con este foro.

- Otra muestra muy importante de respaldo se llevó a cabo en la ciudad de Caguas, Puerto Rico. La municipalidad organizó una ceremonia especial para celebrar su compromiso con la aplicación de los principios de la Carta de la Tierra en la práctica.

3. Educación para el Desarrollo Sostenible

La educación representa un aspecto central de la misión y del propósito de la Carta de la Tierra. Es por ello que se estableció el Centro de la Carta de la Tierra de Educación para el Desarrollo Sostenible. El mismo ha venido trabajando en alianza con la UNESCO para contribuir a la implementación del Decenio de las Naciones Unidas de la Educación para el Desarrollo Sostenible. La siguiente sección ofrece un vistazo de las principales actividades que ha emprendido el Centro.

Iniciativas de extensión dirigidas a educadores e instituciones educativas

Se han dedicado esfuerzos continuos a la identificación y al establecimiento de relaciones con redes y organizaciones de importancia, al igual que al fortalecimiento de las alianzas de trabajo ya existentes. El objetivo primordial continúa siendo “promover la adopción institucional del Decenio de las Naciones Unidas de la

Educación para el Desarrollo Sostenible y motivar a diversos grupos a utilizar la Carta de la Tierra”.

Como resultado de estas iniciativas, se han establecido nuevas y emocionantes alianzas de trabajo, algunos ejemplos son: el Instituto para una Educación Sostenible de la Universidad de Daugavpils, Latvia; el Instituto para Problemas del Desarrollo Sostenible, de la Universidad Estatal de Tecnología Química, y la Comisión Ambiental de la Cámara Pública, Rusia; la oficina de la UNESCO en Hanoi, Vietnam; la Escuela de la Divinidad de la Universidad de Silliman, Filipinas; los Ministerios de Educación, Juventud y Ciudadanía de Manitoba, Canadá; el Instituto Nacional de Educación de Seychelles; y la Organización de Estados Iberoamericanos.

No es tarea fácil medir los resultados tangibles y a corto plazo de estos esfuerzos de extensión. Sin embargo, merece la pena mencionar al menos un resultado concreto: la traducción y la publicación de 1,000 folletos de la Carta de la Tierra al idioma vietnamita, que posteriormente distribuyó la oficina de la UNESCO en ese país durante una reunión de promoción de la educación nacional para el desarrollo sostenible.

Esfuerzos de extensión en Asia y el Pacífico

En noviembre del 2007, se emprendieron las siguientes actividades con el propósito de incrementar la conciencia en torno a la Carta de la Tierra en Manila, Filipinas y en Yakarta, Indonesia. En Manila, se organizaron tres foros sobre la Carta de la Tierra. El primero se llevó a cabo en el Instituto de Estudios Ambientales del

Colegio Universitario Miriam, el segundo se celebró en la Universidad Femenina de Filipinas, y el tercero se efectuó en el Centro Soka Gakkai. La cantidad de participantes varió entre 70 y 300 personas, las cuales representaron a una amplia gama de sectores, entre ellos las instituciones académicas, las ONGs, el gobierno y el público en general.

También se llevaron a cabo otras actividades de extensión en Manila, tales como reuniones con instituciones importantes y la participación en programas radiales sobre la Carta de la Tierra. Ella Antonio, afiliada de la Carta de la Tierra y Presidenta del Consejo de la Tierra para Asia y el Pacífico, brindó su apoyo a todas estas actividades.



El Foro en Manila

En Yakarta, Erna Witolear, miembro del Consejo de la CTI, en colaboración con destacadas organizaciones indonesas, organizó una reunión para identificar medios para la diseminación de los principios de la Carta de la Tierra en este país. Los asistentes a la reunión lanzaron una red de la Carta de la Tierra en Indonesia y se comprometieron a tomar acciones conjuntas para lograr este objetivo. La red está compuesta por KEHATI, LEAD Indonesia, Lenteng, la Fundación Eka Tjipta, el Fondo de los Amigos del Medio Ambiente de la Fundación Dana Mitra, la

Escuela CIKAL, la Escuela Madania, Soka Gakkai, la Asociación de Filantropía de Indonesia y un representante del Ministerio del Medio Ambiente.

Talleres y Conferencias

a) El Departamento de Educación, Universidad de Costa Rica (UCR)

El personal de la CTI colaboró con la UCR para ofrecer talleres sobre la educación para el desarrollo sostenible para los docentes y los estudiantes del Departamento de Educación. El primer taller para los docentes se celebró a finales de mayo y el segundo a finales de junio. Actualmente se están planificando otros dos talleres dirigidos a los estudiantes de este departamento. El objetivo es fomentar su participación en el uso de la Carta de la Tierra como parte de su enseñanza y reorientar sus planes de estudio hacia la EDS

b) El Observatorio del Desarrollo, Universidad de Costa Rica (UCR)

Este departamento de la UCR coordina un proyecto de educación ambiental con varias escuelas de secundaria de la zona. El Observatorio ha invitado a la CTI a formar parte de este proyecto y a compartir la visión de la Carta de la Tierra con los estudiantes y los profesores mediante una serie de talleres. Durante el año, se celebraron tres de estas actividades.

c) La Universidad Nacional de Costa Rica (UNA)

El Vicerrector del Departamento de Educación de la UNA invitó a la CTI a conducir dos talleres sobre la Carta

de la Tierra, la EDS y el Decenio. Los talleres se dirigieron a profesores del Departamento de Educación. Como resultado de esta actividad, un profesor se comprometió a elaborar materiales sobre la Carta de la Tierra para escuelas de secundaria y se incorporó formalmente a la Carta como parte del plan de estudios del departamento.

d) El Museo de los Niños, Costa Rica

Todos los años, el Museo de los Niños (uno de los afiliados de la Carta de la Tierra en Costa Rica) invita al Centro de la Carta de la Tierra de Educación para el Desarrollo Sostenible a contribuir con las celebraciones de su aniversario, las cuales incluyen tres días de actividades para niños. Este año, la contribución del Centro fue un taller de dos días de duración para niños, el cual se llevó a cabo en el mes de abril.

e) Talleres sobre la Carta de la Tierra para niños, en colaboración con la Compañía Nacional de Fuerza y Luz de Costa Rica

El Centro de la Carta de la Tierra de Educación para el Desarrollo Sostenible



Taller para niños de la CNFL y la Carta de la Tierra

ofreció seis talleres para niños de entre 8 y 12 años de edad. En total, participaron 202 niños y niñas en los talleres de una hora de duración, los cuales se diseñaron para sensibilizar a los participantes sobre la visión integral de la Carta de la Tierra y fomentar un sentido de compromiso y de responsabilidad con la sostenibilidad. Los talleres formaron parte de un programa de educación ambiental que conduce la Compañía Nacional de Fuerza y Luz de Costa Rica (CNFL). La empresa invitó a la CTI a contribuir a sus esfuerzos en el futuro.

f) Un taller sobre la Carta de la Tierra durante las celebraciones del Día Mundial del Medio Ambiente

Diversas instituciones con sede en Costa Rica participaron en una actividad para celebrar el Día Mundial del Medio Ambiente. El Centro de la Carta de la Tierra en este país contribuyó a la actividad a través de un taller dirigido a sensibilizar a los docentes de la zona rural de Sarapiquí sobre la EDS y la Carta.

g) La Conferencia del Consorcio del Círculo de los Balcanes y el Mar Negro (BBCC, en inglés)

La CTI participó activamente en la conferencia anual de la BBCC, la cual se celebró en la Universidad de Debrecen, Hungría en mayo anterior. Se realizó una presentación sobre el uso de la Carta de la Tierra como marco para la EDS.

h) Talleres durante el Congreso Mundial de Educación Ambiental – Durban

Más de 2,000 personas de todo el mundo participaron en el Congreso Mundial de

Educación Ambiental, el cual se celebró en julio en Durban. La CTI organizó dos talleres sobre la Carta de la Tierra. El primero fijó su atención en el papel de la Carta en la educación, mientras que el segundo se centró en la educación sobre la diversidad biológica y la Carta.

i) Participación en la Conferencia sobre la Educación Superior para el Desarrollo Sostenible, San Luis Potosí, México

En julio, el Centro de la Carta de la Tierra de Educación para el Desarrollo Sostenible participó en la segunda Conferencia Internacional sobre la Educación Superior para el Desarrollo Sostenible, que organizaron la Universidad Autónoma de San Luis Potosí (UASLP) y la Universidad de Luneburgo. Durante esta conferencia, se presentaron un artículo y una exhibición sobre el papel de la Carta de la Tierra en el campo de la educación. Como resultado de estas actividades, los organizadores consideraron que la CTI representa un importante socio de trabajo para varios de sus proyectos, tales como el establecimiento de una plataforma para compartir materiales y recursos en torno a la EDS.

j) Participación en la cuarta Conferencia Internacional sobre Educación Ambiental — Ahmedabad, India

Más de 1,500 personas participaron en esta actividad de gran relevancia y que fue un seguimiento a la histórica Conferencia y Declaración de Tbilisi, hace 30 años. La CTI organizó varias actividades para contribuir a tan importante conferencia:



Taller sobre la Carta de la Tierra en Ahmadabad, India

- La facilitación de la sesión de trabajo titulada “Integración de los Valores de la Sostenibilidad en la Educación: La Promesa de la Carta de la Tierra”;
- El lanzamiento de la publicación “Buenas Prácticas en el uso de la Carta de la Tierra”;
- La coordinación conjunta de la sesión de trabajo titulada “La Juventud marca la pauta de la EDS”
- El lanzamiento de la reunión del Equipo Dirigente Juvenil (EDJ), de reciente elección.
- El lanzamiento de la Iniciativa para una Alianza Intergeneracional de Trabajo.

La sesión de trabajo sobre los valores de la sostenibilidad para la educación duró tres días. De la sesión surgieron pensamientos, reflexiones e ideas muy interesantes. También hubo un consenso general sobre el hecho de que los esfuerzos para utilizar la Carta de la Tierra e incorporar los principios de la sostenibilidad deben:

- Contextualizarse. Es importante ser sensible a los contextos culturales, sin hacer caso omiso a las nociones de valores y conceptos universales tales como la comunidad de vida y la responsabilidad universal.
- Evitar el adoctrinamiento. Se debe utilizar el entorno educativo para estimular la reflexión ética y ayudar a los estudiantes a profundizar su sentido de responsabilidad. Es muy importante evitar la “imposición” de la Carta de la Tierra.
- Considerar a la Carta de la Tierra como un instrumento para estimular el cuestionamiento crítico y la comprensión de la sostenibilidad, al igual que para fomentar el diálogo sobre el significado y la interpretación de sus principios.

De manera significativa, la Declaración y las recomendaciones finales de Ahmedabad —que pueden accederse en <http://www.tbilisiplus30.org/Declaration.pdf>— menciona de forma específica a la Carta de la Tierra como base para desarrollar los procesos educativos necesarios para ayudar a las personas a buscar soluciones a los problemas y los retos urgentes del Siglo XXI. También se menciona a la Carta de la Tierra en las recomendaciones, las cuales están formuladas para apoyar y brindar orientación al Decenio de las Naciones Unidas de la Educación para el Desarrollo Sostenible.

El Centro de Recursos para la EDS

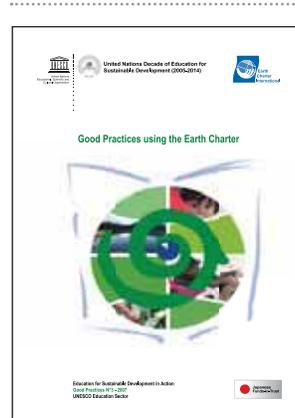
Durante los últimos tres meses del año, se realizaron esfuerzos muy importantes

para identificar y categorizar una serie de recursos existentes sobre la Carta de la Tierra y la EDS. Los recursos van desde libros hasta páginas de Internet y se incluyen materiales pedagógicos y manuales. El propósito de estos esfuerzos es desarrollar un centro especializado y reconocido que pueda ofrecer una gran variedad de recursos educativos en línea y en distintos idiomas sobre la EDS y la Carta de la Tierra.

Tres pasantes han estado ayudando a organizar el centro de recursos en línea, al igual que los materiales impresos en la oficina de Costa Rica. El nuevo centro de recursos en línea de la Carta de la Tierra se lanzará durante el primer semestre del 2008.

Publicaciones

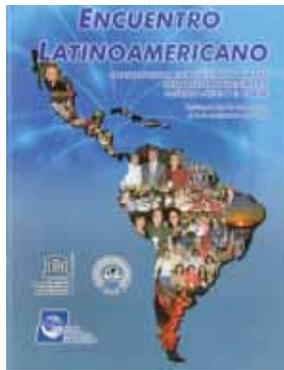
- a) Buenas Prácticas en el Uso de la Carta de la Tierra



En estrecha colaboración con la UNESCO, la Carta de la Tierra Internacional publicó esta compilación y la dio a conocer durante la Conferencia de Ahmedabad. El documento es parte

de una serie de publicaciones que la UNESCO se ha comprometido a producir en el marco del Decenio de las Naciones Unidas de la Educación para el Desarrollo Sostenible. Esta publicación incluye una compilación de 27 experiencias sobre la incorporación de la Carta de la Tierra en las prácticas de la educación no formal, primaria, secundaria y superior. Se espera que esta publicación se traduzca al portugués, español y ruso, en colaboración con otras organizaciones.

b) La Estrategia Latinoamericana para el DEDES



Después del Encuentro Latinoamericano sobre la EDS, que organizaron el Centro de la Carta de la Tierra de Educación para el Desarrollo Sostenible y la UNESCO en el 2006, se lanzó un foro en línea al año siguiente para solicitar aportes para el proceso de redacción de la Estrategia Latinoamericana para el Decenio de la Educación para el Desarrollo Sostenible (DEDES). El proceso de consulta se llevó a cabo entre diciembre del 2006 y febrero del 2007 y la versión final de la estrategia se dio a conocer en marzo. La misma se ha distribuido ampliamente en la región latinoamericana a través de la

página de Internet de la Iniciativa de la Carta de la Tierra.

c) Videos

Se produjeron cuatro vídeos durante este año. En uno de ellos se comparten los resultados del Encuentro Latinoamericano sobre la EDS, que se llevó a cabo en el 2006. Este vídeo también incluye entrevistas con cuatro importantes pensadores latinoamericanos en torno al campo de la educación.

Los otros tres vídeos contienen entrevistas sobre temas relacionados con la educación y la ética. Entre los entrevistados se incluyen a Leonardo Boff (teólogo brasileño), Vladimir Zakharov (de la Cámara Pública de Rusia), Janet Gerson (Profesora de la Universidad de Columbia), Dale T. Snauwaert (Jefe del Departamento de Fundamentos de la Educación, Universidad de Toledo) y Diane Scalon (música), entre otros.

Alianzas de trabajo

a) La Universidad para la Paz (UPAZ)



Como parte de su colaboración con la UPAZ, la Carta de la Tierra Internacional ofreció dos cursos a nivel de maestría: uno sobre desarrollo sostenible en octubre del 2007 para el Programa de Estudios Internacionales de Paz, al igual que un curso sobre desarrollo sostenible y gobernabilidad ambiental en mayo

del 2007 para el Programa de Seguridad Ambiental. Ambos cursos presentan a la Carta de la Tierra como estudio de caso, como ejemplo, o como punto de referencia.

b) El proyecto presidencial “Paz con la Naturaleza”



En diciembre del 2006, el mandatario costarricense, Oscar Arias, emitió un decreto presidencial que creó una iniciativa titulada “Paz con la Naturaleza”. En este contexto, se formó un comité de educación y se invitó al Centro de la Carta de la Tierra de Educación para el Desarrollo Sostenible a formar parte de éste. El comité está elaborando un plan para promover cambios culturales hacia la sostenibilidad en todos los entornos educativos. El objetivo de las primeras actividades que se implementen será la sensibilización de los educadores y, posteriormente, del público en general. El personal y los afiliados de la CTI han participado activamente en este comité para promover la Carta de la Tierra como marco de las acciones de esta iniciativa.

c) El Instituto para una Educación Sostenible de la Universidad de Daugavpils, Latvia

Como resultado de los esfuerzos de extensión de la CTI, se inició una alianza de trabajo con la Universidad de Daugavpils. Se estableció comunicación



con esta universidad debido a su amplia y reconocida labor en la educación de docentes y su capacitación continua. Mediante esta alianza de trabajo, la CTI pasó a formar parte de la Red de Educadores de Europa Oriental —El Consorcio del Círculo de los Balcanes y del Mar Negro. Además, el Instituto se ha ofrecido como punto de enlace de los esfuerzos educativos de la Carta de la Tierra en Europa Oriental. Esto se manifestó claramente en noviembre del 2007, cuando Marina Bakhnova, miembro del personal de la CTI se trasladó a Latvia por un período de seis meses para trabajar con el Instituto.

d) La Universidad de Cooperación Internacional (UCI)



En diciembre del 2007, se estableció una alianza estratégica de trabajo con la UCI cuando el Centro de la Carta de la Tierra de Educación para el Desarrollo Sostenible firmó un acuerdo de colaboración con la universidad con el propósito de desarrollar cursos basados en la Carta. Estos cursos se dirigirán a las autoridades y al personal de los gobiernos locales en América Latina y abarcarán temas relacionados con la sostenibilidad. El primer módulo se centrará en la Carta de la Tierra y la ética.

4. Iniciativa Juvenil de la Carta de la Tierra (IJCT)

Durante el 2007, la afiliación de la IJCT creció a un ritmo acelerado, con miembros procedentes de más de 50 países. La cantidad de suscritos a la lista de distribución por correo electrónico (“list-serv”) aumentó al doble y, de forma completamente descentralizada, más de 500 jóvenes se unieron a grupos en línea relacionados con la Carta de la Tierra en las páginas de Internet de Facebook, TakingItGlobal, Wiser Earth y Orkut, entre otras. Por ejemplo, 223 personas se inscribieron en la “Causa” de la Carta de la Tierra en Facebook y todos los días se recluta a una creciente cantidad de adeptos. Esto representa un respaldo eficazmente descentralizado a la Carta de la Tierra.

La IJCT ha logrado una presencia en línea cada vez mayor, puesto que cuenta con una página de Internet más informativa, interactiva e innovadora. Por ejemplo, la IJCT inició una bitácora en línea (conocida comúnmente como “blog”) con 25 artículos e historias, y se recibieron 120 comentarios de todo el mundo. Se debe destacar que el 70 por ciento de estos comentarios se relacionó directamente con la “reunión de asamblea comunitaria y elecciones” del Equipo Dirigente Juvenil (EDJ) en setiembre. El grado de actividad en la página de Internet de la IJCT dio un salto muy grande en ese mes y las visitas a la página se mantuvieron en un promedio de 1,708 al mes hasta finales del año. Esto representó más del doble de la actividad promedio observada antes de setiembre (665 visitas al mes).

Además, la cantidad de Grupos Juveniles de la Carta de la Tierra (GJCT)

participantes ha aumentado a más del doble, llegando a un total de 28 procedentes de todas partes del mundo. Estos grupos han permanecido activos de diversas formas, entre las que se encuentran:

- La traducción de la Carta de la tierra al finlandés y al bielorruso;
- La celebración de conferencias juveniles sobre la Carta de la Tierra en Bielorrusia, Latvia y Etiopía;
- La promoción de medios sostenibles de sustento en el Lago Victoria y en los barrios pobres alrededor de Nairobi, Kenia;
- La promoción de la agricultura orgánica en China;
- La limpieza de playas en Filipinas;
- El suministro de ayuda humanitaria después del terremoto de agosto del 2007 en Perú; y,
- El desarrollo de campañas para el uso de energía renovable en recintos universitarios de los Estados Unidos.



Actividades de los grupos juveniles

En colaboración con el anterior Grupo Central, se elaboró el Manual de la IJCT, el cual incluyó un componente importante sobre los GJCT. El manual se traducirá, publicará y diseminará durante el 2008.

En el 2007, los miembros de la IJCT también participaron en varias actividades internacionales y desempeñaron funciones de liderazgo durante las mismas:

- La Conferencia Internacional de la UPAZ sobre Vulnerabilidad y Cambio Climático, en La Haya, Países Bajos;
- El Día Mundial del Servicio Juvenil;
- La reunión del Consejo de la Carta de la Tierra Internacional, en Sao Paulo, Brasil;
- La reunión de la Comisión de las Naciones Unidas sobre Desarrollo Sostenible (CDS-16), en Nueva York, Estados Unidos;
- Las Asambleas Mundial y Juvenil de CIVICUS, en Glasgow, Escocia;
- La Conferencia Tunza del PNUMA, en Leverkusen, Alemania;
- El Foro Internacional de la Juventud, en Sharm El Sheikh, Egipto;
- El sexto Foro de la Juventud de la Mancomunidad, en Entebbe, Uganda;
- La Cuarta Conferencia Internacional sobre Educación Ambiental, en Ahmedabad, India; y,
- La Conferencia de las Partes de la CMNUCC, en Bali, Indonesia.

Con el propósito de promover la participación de la juventud en tales procesos internacionales, Leah Wener, becaria del Cuerpo de Liderazgo Mundial que estaba realizando una pasantía en la CTI, y Dominic Stucker, Coordinador de la IJCT, condujeron una investigación y redactaron “La Juventud en la Gobernabilidad Mundial para la Sostenibilidad: Una Guía de la IJCT”, la cual se traducirá, se publicará y se diseminará en el 2008.

Tal como se mencionó anteriormente, la IJCT eligió a su Equipo Dirigente Juvenil (EDJ), compuesto por 12 representantes de todas las regiones del mundo. El anterior Grupo Central ayudó a desarrollar un proceso inclusivo, participativo y democrático de elección, el cual incluyó una “reunión de asamblea comunitaria” en línea y la votación en setiembre del 2007. Los representantes electos de la IJCT se reunieron en noviembre durante la cuarta Conferencia Internacional sobre Educación Ambiental (CIEA). En esa ocasión, el EDJ redactó su Plan de Acción para el 2008-2009, participó en diversas reuniones de trabajo y sesiones plenarias, contribuyó a la redacción de la Declaración de Ahmedabad —la cual menciona a la



El Equipo Dirigente Juvenil durante la reunión en Ahmadabad, India

Carta de la Tierra de forma específica— y estableció sólidas relaciones de trabajo con la Red Ambiental de Jóvenes del Sur de Asia (SAYEN, en inglés) del PNUMA, al igual que con el Foro de China-India. El EDJ trabaja estrechamente con el Coordinador Juvenil Internacional para lograr su propósito de “hacer partícipe, ampliar y empoderar a la IJCT”.

Uno de los proyectos importantes de la IJCT —la creación de una Alianza Intergeneracional de Trabajo para la Sostenibilidad— se dio a conocer durante la CIEA en Ahmedabad, con la redacción del “Marco para establecer Alianzas Intergeneracionales de Trabajo para la Sostenibilidad” (AIS). Este marco busca convertirse en un mecanismo práctico para establecer relaciones eficaces de trabajo entre personas de todas las edades para la consecución de la justicia, la sostenibilidad y la paz. El marco se tradujo a distintos idiomas y se colocará en una página estilo “Wiki” (es decir, una página de Internet interactiva y que diversos usuarios pueden editar para crear o modificar su contenido). Ello permitirá que personas de todo el mundo puedan comentarlo y ofrecer sus sugerencias. Las AIS también se instituirán de forma descentralizada mediante el uso de la misma página Wiki. Se revisará el borrador del marco durante diversas actividades estratégicas, hasta que se presente ante la Unión Mundial para la Naturaleza (UICN), como parte de una moción sobre la importancia de las alianzas intergeneracionales para lograr la justicia, la sostenibilidad y la paz.

En el 2007, la IJCT también continuó colaborando con sus socios de trabajo en todo el mundo, entre los que se encuentran:

- La Red Global de Acción Juvenil (RGAJ);
- TakingItGlobal (TIG);
- La Red Unida de Jóvenes Constructores de Paz (UNOY, en inglés);
- Acción Juvenil para el Cambio (YAC, en inglés);
- Peace Child International (PCI);
- BeatBoard and
- Plan Neatherlands.

Estos socios representan un acervo de recursos y destrezas, al igual que amplias redes juveniles internacionales. Los mismos desempeñan importantes papeles en las iniciativas que lanzará la IJCT durante el 2008.

Plan Neatherland brinda su generoso financiamiento a la IJCT. Para mayor información sobre esta iniciativa, por favor visite: www.earthcharterinaction.org/youth

5. Programa sobre Religión y Sostenibilidad

En octubre del 2006, la Carta de la Tierra Internacional empleó a Michael Slaby, ex Coordinador Juvenil, para que condujera una investigación y desarrollara una estrategia sobre la forma de fortalecer los nexos con las comunidades religiosas y espirituales del mundo. Después de un período preparatorio de 10 meses —que incluyó investigaciones utilizando los archivos de la Carta de la Tierra, al igual que entrevistas con destacados expertos en diálogos interreligiosos— en setiembre del

2007 inició la implementación formal del Programa de la Carta de la Tierra sobre Religión y Sostenibilidad. El Fondo Kendeda para la Sostenibilidad, con sede en Washington DC., brindó su generoso financiamiento al programa, el cual se está conduciendo en alianza organizativa con la Iniciativa Ecuménica Un Mundo —afiliada de la Carta de la Tierra en Alemania—, que ha aceptado ser la sede del programa a nivel administrativo.

De forma estratégica, el programa utiliza a la Carta de la Tierra como plataforma común para ayudar a establecer nexos entre el mundo académico y político con el mundo relacionado a lo religioso para enfrentar los grandes retos de nuestro tiempo. El programa pretende ayudar a personas, organizaciones y redes religiosas a abordar temas tales como el cambio climático, la preservación de los ecosistemas y los vínculos existentes entre la pobreza, los derechos humanos y el medio ambiente, tanto en términos prácticos como éticos.

En el 2007, entre las actividades del Programa de la Carta de la Tierra sobre Religión y Sostenibilidad se incluyeron las siguientes:

- a. La elaboración de materiales educativos de alta calidad dirigidos a públicos religiosos, entre ellos una Guía de la Carta de la Tierra sobre Religión y Cambio Climático, al igual que un documento narrativo sobre las contribuciones ecuménicas al proceso de redacción de la Carta. Ambos documentos se

darán a conocer a principios del 2008.

- b. La creación de una bitácora en línea (“blog”) en www.earthcharterinaction.org/religion, en la cual se destacan noticias e historias contextuales sobre el compromiso espiritual y religioso con la Carta de la Tierra. La bitácora también se desarrollará posteriormente para convertirse en una plataforma en la que se puedan compartir historias exitosas y mejores prácticas en torno a la religión y la sostenibilidad.
- c. El establecimiento de una red de organizaciones y congregaciones religiosas que apoyen el programa. Un ejemplo que sirve como fuente de inspiración es el Centro Interreligioso de Nueva York, el cual decidió formar parte de los afiliados de la Carta de la Tierra.

En el 2007, se consideró que era prioritario diseminar la Carta de la Tierra en actividades religiosas y ecuménicas estratégicas, con el fin de ampliar la base y el alcance del nuevo programa:

En marzo, se incluyó a la Carta de la Tierra durante el Primer Taller Internacional de Expertos sobre Organizaciones Ecuménicas y Educación para el Desarrollo Sostenible, que organizó la oficina de la UNESCO en Cataluña. Destacados expertos del movimiento de la Carta de la Tierra —entre ellos Mary Evelyn Tucker, miembro del Consejo de la CTI, y Abelardo Brenes, Asesor de la CTI— participaron en el taller y compartieron sus experiencias.

Los participantes acordaron que la importante contribución de las religiones al Decenio de la Educación para el Desarrollo Sostenible es una profunda comprensión de la dimensión ética del desarrollo sostenible, especialmente en cuanto al principio de respeto y de reverencia a la vida. El informe oficial del taller destacó que la Carta de la Tierra es un importante documento de referencia para inspirar a las organizaciones religiosas a unirse al Decenio y brindarle apoyo.

En junio, el rabino Awraham Soetendorp presentó la Carta de la Tierra ante miles de personas que asistieron a una actividad al aire libre durante el Congreso Alemán de Iglesias Protestantes (“Kirchentag”). La actividad se celebró teniendo como ambientación de fondo a la majestuosa catedral de Colonia y contó con la asistencia de renombrados líderes, como Desmond Tutu, Arzobispo Emérito de la Ciudad del Cabo.

En setiembre, se llevó a cabo el Seminario de la Carta de la Tierra sobre Fe Activa en Taplow Court, en el Reino



Lugar donde se realizó el Seminario de la Carta de la Tierra sobre Fe Activa, Taplow Court, Reino Unido

Unido. Se presentó la Carta ante un diverso grupo de congregaciones y organizaciones ecuménicas. La organización Earth Charter UK, en colaboración con la Comisión Nacional de la UNESCO, el Centro de Investigaciones para el Desarrollo de la Universidad de Londres y Soka Gakkai- Reino Unido, organizó el seminario. Esta fue la primera vez que se introducía de forma explícita a la Carta de la Tierra ante las comunidades ecuménicas.

En octubre, el Copresidente del Consejo de la CTI, Steven Rockefeller, participó en nombre de la Carta de la Tierra Internacional en el Diálogo de Alto Nivel de la Asamblea General de las Naciones Unidas sobre la Comprensión y la Colaboración Interreligiosa e Intercultural por la Paz. El diálogo se llevó a cabo a nivel ministerial y de jefes de Estado e incluyó una audiencia interactiva con la sociedad civil.



Steven Rockefeller durante su discurso en las Naciones Unidas

El Sr. Rockefeller participó en un panel para la sociedad civil sobre las mejores prácticas de cooperación interreligiosa. Durante su intervención, el Sr. Rockefeller

presentó la metodología utilizada durante el proceso de redacción de la Carta de la Tierra, como ejemplo de inspiración para congregar a las diferentes religiones y culturas al centrarse en los principios éticos compartidos y las preocupaciones en común en torno a los retos que enfrenta la humanidad.

Las palabras del Sr. Rockefeller se publicaron en la página de Internet de la ONU. Además, el informe y resumen oficial que publicó la presidencia de la Asamblea General hizo dos referencias positivas a su intervención y tomó en consideración una de sus sugerencias como parte de las recomendaciones finales: el desarrollo de un código de conducta basado en la ética global, el cual podría adoptarse como uno de los principales objetivos de un órgano de las Naciones Unidas dedicado a la cooperación interreligiosa e intercultural.

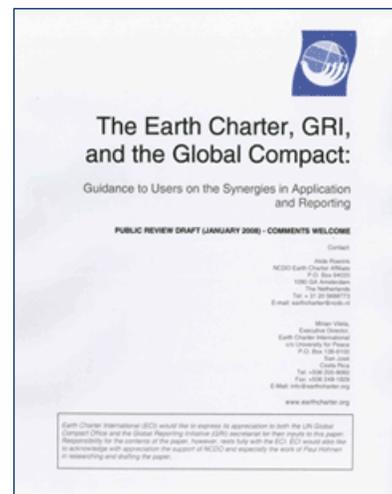
La CTI también estuvo presente en una actividad pública de la Red Internacional de Organizaciones Interreligiosas (IION, en inglés), la cual se efectuó en el histórico Palacio St. James (San Jaime) en Londres. Durante la actividad, se destacaron las nuevas iniciativas interreligiosas que está emprendiendo las Naciones Unidas y se subrayó la importancia de incluir los retos ambientales en la agenda internacional interreligiosa.

6. Programa para el Sector Privado

Iniciando con el seminario internacional sobre el “Valor de los Valores” —que se

llevó a cabo en el Colegio Universitario de Londres en marzo del 2006 y que contó con el respaldo del NCDO, afiliado holandés de la Carta de la Tierra— la CTI ha elaborado diversas publicaciones que describen el papel de la Carta en el sobresaturado campo de la sostenibilidad y de la responsabilidad social en los negocios.

Una de estas publicaciones es el resultado de la naciente alianza de trabajo de la Carta de la Tierra con la Iniciativa Global para la Divulgación (GRI, en inglés), que representa el conjunto principal de lineamientos para la generación de informes corporativos y organizativos sobre la sostenibilidad. Esta Iniciativa Global aprobó un documento para orientar a las compañías acerca de la forma de vincular la Carta de la Tierra con los lineamientos de la GRI. Alan AtKisson y Paul Hohnen (consultor), con el importante aporte de Alide Roerink y sus colegas, y el apoyo financiero del NCDO, se encargaron de elaborar el documento. La GRI extendió una invitación para presentar la Carta de la Tierra durante su congreso mundial, a celebrarse en mayo del 2008.



También están en marcha esfuerzos para revisar las opciones que tiene la CTI en este campo. Se ha buscado el establecimiento de alianzas de trabajo y se está en proceso de consolidarlas. Entre éstas se encuentran el proyecto de microcréditos con ECOLOGIA (una ONG con presencia en China), los programas empresariales del NCDO en los Países Bajos, y los programas de capacitación de Amana-Key en Brasil y de GLA en Ámsterdam, Holanda.

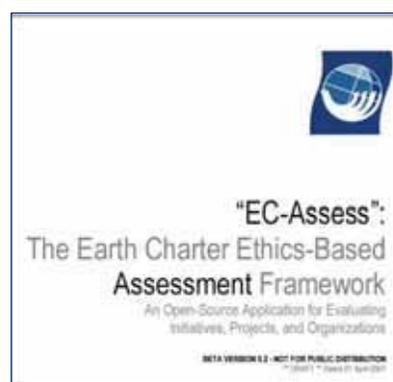
Una cosa ya es clara: la CTI promoverá cada vez más el uso de la Carta de la Tierra dentro del sector privado, como guía de capacitación, inspiración, evaluación y toma de decisiones. Y por supuesto, muchos ya están utilizando la Carta. Refiérase a la sección referente a EC-Assess y su aplicación potencial dentro del sector privado.

7. Diálogo Global de la Carta de la Tierra sobre Ética y Cambio Climático

En abril, la CTI lanzó un foro en línea sobre ética y cambio climático, con el propósito de reunir diversas perspectivas sobre la dimensión ética del cambio climático. El foro inició con un artículo que presentaron los miembros del Consejo, Brendan Mackey y Song Li, titulado *“Ganando la lucha al Calentamiento Global: Informe al Consejo de la Carta de la Tierra Internacional”*. El foro ha permanecido abierto para generar comentarios y pensamientos sobre los puntos que exponen los autores, y también se han acogido otras contribuciones para invitar a la reflexión sobre este importante tema.

8. EC-Assess

La herramienta de evaluación de la Carta de la Tierra — EC Assess (Evaluación CT)— es una nueva herramienta integral de evaluación basada en el marco ético de la Carta de la Tierra que se creó a principios del 2007 y se lanzó en mayo de ese año durante la Asamblea Mundial de CIVICUS en Glasgow, Reino Unido. La herramienta se ha sometido a prueba y utilizado con éxito varias veces: con los estudiantes de la Universidad para la Paz en Costa Rica, en talleres en los Países Bajos y en Suecia, y durante una sesión de trabajo de la Carta de la Tierra en la cuarta Conferencia Internacional sobre Educación Ambiental, en Ahmedabad, India.



EC-Assess —la cual puede aplicarse dentro de la sociedad civil y en los sectores privado y gubernamental— mide tanto el nivel de compromiso que se ha manifestado en torno a algún tema o asunto, como el grado de desempeño en la búsqueda de un mundo más justo, sostenible y pacífico. La herramienta está diseñada de forma tal que es pertinente y útil en una amplia variedad de contextos, desde la evaluación de un estilo de vida individual hasta una revisión organizativa interna o externa.

Al utilizar un subconjunto de los 16 principios de la Carta de la Tierra y los 61 principios de apoyo del documento, los encargados de la evaluación identifican cuáles de estos principios de apoyo son esenciales (sustanciales, significativos, relevantes) para el tema de la evaluación. Posteriormente, se evalúan los siguientes aspectos: (1) el grado al que cada uno de los principios de apoyo se adopta y se propugna públicamente, y (2) el grado al que la planificación y el desempeño real reflejan la implementación de ese principio de apoyo en la práctica.

El proceso de la EC-Assess contribuye a utilizar y aprovechar el poder de la “disonancia cognitiva”, es decir, casos en los que las acciones no reflejan los valores adoptados o propugnados. Estos puntos de disonancia pueden reconocerse como oportunidades para lanzar campañas para modificar la conducta personal, las estrategias y las prácticas.

V. RESEÑA DE LAS ACTIVIDADES QUE ENCABEZARON LOS AFILIADOS Y LOS SOCIOS DE LA CARTA DE LA TIERRA

La siguiente sección ofrece una muestra de las actividades que han organizado e implementado los afiliados y los socios de trabajo de la Carta de la Tierra, al igual que otras organizaciones que están colaborando de forma voluntaria con la iniciativa. La sección no pretende ser un relato exhaustivo de todos los esfuerzos y actividades que ha motivado la Carta de la Tierra. Las actividades presentadas mas adelante están organizadas por país.

● Reino Unido

El lanzamiento de la Fundación Earth Charter UK

Entre el 9 y el 10 de febrero del 2007, se celebró un seminario especial sobre “La Carta de la Tierra, el Pasado y el



Wangari Maathai durante el lanzamiento de la Carta de la Tierra en el Reino Unido

Futuro” en el Colegio Universitario de Exeter, uno de los más antiguos de la Universidad de Oxford. Durante el seminario, se dio a conocer formalmente la Fundación Earth Charter UK (CT en el Reino Unido), con el poderoso símbolo de una ceremonia especial en la que se plantó un árbol. La invitada de honor fue Wangari Maathai, Premio Nóbel de la Paz y Comisionada de la Carta de la Tierra. Entre los participantes también se encontraban Steven Rockefeller, Copresidente del Consejo de la Carta de la Tierra Internacional; Julia Marton-Lefèvre, Directora General de la Unión Mundial para la Naturaleza (UICN); Bianca Jagger, promotora de los derechos humanos, a quien se le ha reconocido con varios galardones y asesora de la Carta de la Tierra Internacional; y Herbert Girardet, Director de Programas del Consejo para el Futuro del Mundo.

Jeffrey Newman, afiliado de la CTI, y sus colegas se encargaron de la organización de esta actividad. Se espera que la Carta de la Tierra esté rumbo a lograr una mayor notoriedad y presencia en el Reino Unido.

Una Tierra, muchas Religiones, evento en Oxford

El 19 de noviembre del 2007, la Iglesia Universitaria de Santa María la Virgen en Oxford fue la sede de una importante

discusión que sostuvo un grupo de expertos en torno al papel de las religiones de Gran Bretaña en la protección de la Tierra. Jonathan Porritt, Presidente de la Comisión Gubernamental sobre Desarrollo Sostenible, fue uno de los expositores principales, junto con destacados líderes religiosos de Gran Bretaña y dirigentes del movimiento verde. Los organizadores presentaron la Exhibición sobre una Ética Global que prepararon el Dr. Hans Küng y la Fundación para una Ética Global, e invitaron a los participantes a firmar y a respaldar la Carta de la Tierra. El rabino Jeffrey Newman y Justine Marchant, de la Carta de la Tierra en el Reino Unido, estuvieron entre los facilitadores y asesores de la reunión. Después de la actividad oficial, se celebró una ceremonia muy festiva en la que se recibieron más de 100 avales a la Carta.

Curso en el Colegio Universitario Schumacher – Raíces del Aprendizaje: Enfoques para un Aprendizaje Holístico y Transformador

Abelardo Brenes, asesor de la Carta de la Tierra, en coordinación con Edmund O’Sullivan, condujeron un curso breve titulado “Raíces del Aprendizaje: Enfoques para un Aprendizaje Holístico y Transformador”. El curso se llevó a cabo entre el 5 y el 9 de noviembre en el Colegio Universitario Schumacher, en el Reino Unido. El propósito primordial del mismo fue ofrecer un espacio para que los estudiantes adquirieran una comprensión más profunda sobre este tipo de aprendizaje. Durante este proceso, se utilizó la Carta de la Tierra como marco rector.

● **Rusia**

Una alianza de trabajo con el Centro Ruso de Políticas Ambientales y Cultura

Durante el primer semestre del 2007, se inició una nueva alianza de trabajo entre el Centro Ruso de Políticas Ambientales y Cultura y la CTI, la cual condujo a la organización de una conferencia titulada “Las prioridades de las políticas ambientales y la sociedad civil”. La misma se llevó a cabo entre el 20 y el 22 de noviembre en Moscú. La conferencia se organizó bajo el liderazgo del Dr. Vladimir Zakharov, Director del Centro y que también funge como Presidente de la Comisión Ambiental de la Cámara Pública de Rusia (el Foro Civil).

Uno de los objetivos de esta iniciativa fue ayudar a identificar las prioridades de las políticas rusas en este campo y la protección del medio ambiente entre los miembros electos recientemente en la Duma Estatal de la Asamblea Federal de la Federación Rusa. Se prestó especial atención a la formulación de estas



Vladimir Zakharov, Mirian Vilela y Marina Bakhnova durante la conferencia que se llevó a cabo en Moscú, en noviembre anterior

prioridades y al fortalecimiento de la futura cooperación entre el Estado, el sector privado, y los grupos de la sociedad civil para implementar de forma eficaz las prioridades ambientales. También se incluyeron discusiones sobre el Decenio de las Naciones Unidas de la Educación para el Desarrollo Sostenible y la identificación de medios para promover en Rusia los valores éticos y los principios para la sostenibilidad que expresa la Carta de la Tierra.

La conferencia sobre “Seguridad Global y Desarrollo Sostenible: Ecología, Economía, Energía”

Se presentó la Carta de la Tierra durante la conferencia titulada “Seguridad Global y Desarrollo Sostenible: Ecología, Economía, Energía”. La misma se celebró el 12 y el 13 de febrero y su sede fue la Cámara Pública de Rusia, que es la institución oficial encargada de agrupar las expresiones de la sociedad civil y facilitar este movimiento en Rusia. La Cámara también es el medio para que la sociedad civil comunique sus inquietudes al gobierno. Durante la conferencia, Mikhail Gorbachev, ex Presidente de la



Alan AtKisson y Vladimir Zakharov durante la conferencia que auspició la Cámara Pública de Rusia

Unión Soviética, pronunció un muy bien recibido discurso no programado, en el cual destacó la importancia de la ciencia para el desarrollo sostenible y señaló el papel de la Carta de la Tierra como marco ético de orientación.

● **Tatarstán**

La Carta de la Tierra y el Programa para una Cultura de Paz



Lineamientos sobre la Carta de la Tierra para docentes de primaria en idiomas tártaro y ruso

Desde el año 2001, el Parlamento de Tatarstán ha adoptado los principios de la Carta de la Tierra y ha instruido a las agencias gubernamentales a buscar aplicaciones prácticas de los principios en sus labores. Como medio para poner en práctica el llamado que hizo el Parlamento, el Ministerio de Educación y Ciencia lanzó una iniciativa a gran escala para implementar la Carta de la Tierra y un programa de cultura de paz en todos los niveles de su sistema educativo. Este programa busca incorporar valores tales como el respeto mutuo, hacia la vida y al planeta en su plan de estudio. Durante el 2007,

una de las actividades principales de este programa fue la publicación y la distribución en el ámbito nacional de tres libros de texto sobre la Carta de la Tierra para estudiantes de primaria y secundaria. Estos libros didácticos, que también están disponibles a través la página de Internet del programa, incluyen actividades para el aprendizaje integral de temas relacionados con las ciencias naturales y sociales. En los mismos también se encuentra un curso especial sobre la Carta de la Tierra para docentes.



Estudiantes de escuelas rumanas

● **Rumania**

Actividades del Ministerio de Educación e Investigación de Rumania

El Ministro rumano de Educación, Dr. Mihail Hardau, mostró mucho entusiasmo en torno a la Carta de la Tierra, después de aprender acerca del documento a través de los esfuerzos de extensión de la CTI. Desde entonces, el Dr. Hardau ha lanzado una serie de actividades para integrar la Carta en el proceso educativo y las actividades extracurriculares, tanto a nivel de primaria como de secundaria. Ya para el inicio del año escolar 2006-2007 en



La capacitación para maestros en Alemania

el país, la Carta de la Tierra se había integrado en las materias básicas de los planes de estudio, al igual que en los de capacitación vocacional y en los planes escolares generales.

● **Alemania**

La primera capacitación para docentes alemanes sobre la Carta de la Tierra

El 24 de octubre, la Iniciativa Ecuménica Un Mundo (EOWI, en inglés) —afiliada alemana de la Carta de la Tierra— en colaboración con SGI-Alemania y dos instituciones educativas regionales, organizaron el primer seminario de capacitación sobre la Carta de la Tierra en el país. A la actividad asistieron 40 docentes, educadores y representantes de diferentes instituciones de capacitación en Alemania. El seminario destacó y exploró varias áreas en las que la Carta de la Tierra podría utilizarse para incrementar la conciencia sobre los valores inherentes al desarrollo sostenible. Muchos de los participantes se comprometieron a utilizar los materiales de educación de la Carta de la Tierra en sus escuelas y a diseminarlos dentro de sus redes.

● **Suecia**

La Carta de la Tierra en el Foro de Tällberg

La Carta de la Tierra se presentó en el Foro de Tällberg, una reunión anual celebrada en junio en la región sueca de Dalarna y que se ha convertido en una conferencia mundial de suma importancia en el campo de la sostenibilidad. La Carta de la Tierra recibió una considerable y creciente atención durante el foro de este año. Ruud Lubbers, miembro de la Comisión de la Carta de la Tierra y uno de los fundadores del Consejo de la CTI, fue uno de los destacados oradores durante las sesiones plenarias. Otros expositores, entre ellos Bo Ekman, fundador del Foro de Tällberg, hicieron eco a la mención que el Sr. Lubbers hizo de la Carta de la Tierra, la cual también fue el tema de diversas conversaciones durante las sesiones plenarias y los talleres del foro.



El rabino Soetendorp durante su discurso

El anuncio oficial del jurado reconoció de forma específica su trabajo a favor de la Carta de la Tierra. La ceremonia de premiación se llevó a cabo en la histórica sinagoga de la congregación judía del Sr. Soetendorp en La Haya.

El seminario de la Red Unida de Jóvenes Constructores de Paz



Entre el 8 y el 15 de junio del 2007, la Red Unida de Jóvenes Constructores de Paz (UNOY), organización que durante mucho tiempo ha sido socia de la Iniciativa Juvenil de la Carta de la Tierra, reunió a 29 líderes juveniles provenientes de 18 países en Shoorl, Países Bajos. Los diversos delegados, que ya participan activamente en los derechos humanos, el establecimiento

● **Países Bajos**

El compromiso del rabino Awraham Soetendorp con la Carta de la Tierra se honra con el Medallón de Oro Interreligioso

El 1° de noviembre, el rabino Awraham Soetendorp, Comisionado de la Carta de la Tierra, recibió el prestigioso Medallón de Oro Interreligioso [Interfaith Gold Medallion] "Paz a través del Diálogo". El Ministro holandés de Justicia, Dr. Ernst Hirsch Ballin, le entregó el galardón en nombre del Consejo Internacional de Cristianos y Judíos (ICCJ, en inglés).

de la paz y en la gestión de proyectos, se reunieron para profundizar su comprensión sobre estas áreas.

El seminario se organizó en el marco de la campaña titulada “Todo Diferente – Todo Igual” y la Carta de la Tierra. Se ofreció un taller especial sobre la Carta para mostrar a los participantes la forma en que este marco podría ser útil para sus labores.

Mesa redonda de Conectores del Mundo para la Gente y el Planeta



Se lanzó una nueva iniciativa en los Países Bajos bajo el liderazgo de Ruud Lubbers, Comisionado de la Carta de la Tierra, con el apoyo del NCDO, afiliado holandés de la CTI, y otras organizaciones. El propósito de la iniciativa es motivar una mentalidad mundial y estimular un papel más positivo de los Países Bajos para lograr un mundo sostenible y pacífico. Destacadas personalidades y líderes juveniles que establecen nexos en el mundo se reúnen periódicamente y desarrollan estrategias y puntos de vista alternativos sobre diversos temas globales, tales como la migración y el desarrollo, la seguridad humana mundial y el cambio climático. Worldconnectors [Conectores del Mundo] utiliza como fuentes de inspiración a la Carta de la Tierra y a la Declaración del Milenio de la ONU, y las expresan en sus manifestaciones y presentaciones públicas. Para obtener mayor información, visite: www.worldconnectors.nl

Una ‘Carta de la Tierra Viva’

En ocasión de la campaña mundial titulada “Live Earth” [La Tierra en Vivo], que inició Al Gore, se prestó mucha atención al tema del cambio climático, incluso en los Países Bajos. Para vincular esta campaña con la Carta de la Tierra, el NCDO, afiliado holandés de la CTI, produjo un filme especial sobre la Carta (en holandés), en el que varios jóvenes que apoyan el documento, al igual que Wangari Maathai y Ruud Lubbers, Comisionados de la Carta de la Tierra, se refieren a la relevancia del documento en la lucha contra el calentamiento global. Asimismo, en julio, se publicó en los principales periódicos holandeses un artículo titulado ‘Salven los Glaciares y los Pobres con un solo Plan’, el cual vincula a la Carta de la Tierra con los Objetivos de Desarrollo del Milenio. Steven Rockefeller y Alan AtKisson lo redactaron, y Ruud Lubbers y Herman Mulder, asesor de la Carta de la Tierra, lo firmaron.

Las palabras de inspiración conducen a la acción — Reunión anual de la Red de la Carta de la Tierra

“Logrando el cambio al inspirarnos mutuamente y, al mismo tiempo a un billón más a nivel mundial”. Estas son las hermosas palabras que pronunció el Sr. Awraham Soetendorp durante la reunión anual de la Red de la Carta de la Tierra, celebrada el 13 de noviembre del 2007. Las palabras inspiraron a unos 80 participantes de la reunión, que organizó el NCDO y que se efectuó en el Instituto Real Tropical, con el propó-

sito de hacer realidad los principios de la Carta de la Tierra. Durante todo el día, la Carta fue el tema central en los discursos y las conversaciones. También se aprovechó la oportunidad para presentar la exhibición titulada Semillas de Cambio (traducida al holandés). Tanto Ruud Lubbers y Awraham Soetendorp, Comisionados de la Carta de la Tierra; personas que apoyan a Worldconnectors y Carta de la Tierra como Herman Mulder, Sayida Vanenburg y Erik Thijs Wedershoven, al igual que invitados del sector privado, de las ONGs y de diversas organizaciones voluntarias, intercambiaron sus perspectivas y puntos de vista, y generaron ideas para tomar acciones. Durante los talleres se discutieron varios temas relacionados con la Carta de la Tierra, entre ellos: ‘Gobiernos y Políticas’ (de los Países Bajos y Europa), ‘Participación e Innovación del Sector Privado’, ‘Religión y Sostenibilidad’ y ‘Liderazgo Juvenil para establecer Redes’. En palabras de Matthijn de Boer, de Atmosphere [Atmósfera], fue un “día muy exitoso e inspirador”.

● España

El Tercer Parlamento Local de las Religiones en Alicante

Los días 12 y 13 de mayo del 2007, se celebró en la Universidad de Alicante, España, el “Tercer Parlamento de las Religiones”. El tema central del mismo fue “Cuidar la Tierra, Abrazar la Vida: La Carta de la Tierra y el Compromiso de las Religiones”. Más de 400 delegados participaron en este congreso. En todas sus actividades, desde talleres e informes y comunicados, hasta mesas redondas y



la socialización de experiencias, se hizo referencia a los valores expresados en la Carta.

El Tercer Congreso: Proyectos y Utopías por un Mundo Mejor – con la inspiración de la Carta de la Tierra

Del 2 al 3 de junio, la Fundación Valores, afiliada de la CTI, llevó a cabo su tercera conferencia anual titulada “Proyectos y Utopías por un Mundo Mejor”. Esta serie de conferencias se propone abrir un espacio para reflexionar en los principios de la Carta de la Tierra, al igual que en los procesos educativos para el desarrollo sostenible y la educación en función de los valores. Las conferencias también esperan promover la socialización del conocimiento en torno a lo que las diferentes organizaciones españolas están haciendo con relación a estos temas.

El Primer Encuentro Ibérico de la Carta de la Tierra para el Desarrollo Sostenible

La Fundación Valores de España y ASPEA de Portugal, ambas afiliadas de la Carta de la Tierra, organizaron

con éxito y auspiciaron esta reunión, que se celebró en Madrid el 17 y el 18 de noviembre del 2007.



Un grupo de expertos durante el Primer Encuentro Ibérico de la Carta de la Tierra

Los objetivos de la actividad fueron ofrecer un espacio para compartir experiencias, promover la colaboración, desarrollar estrategias y propósitos para la ejecución de diferentes proyectos comunitarios, y establecer una red en línea que se conocerá como la Red Ibérica de la Carta de la Tierra para el Desarrollo Sostenible. La misma será un espacio para incrementar el grado de conocimiento sobre todos los proyectos en marcha en la región. Con esto presente, se formaron cuatro grupos sobre sociedad, medio ambiente, negocios y educación para discutir estos temas. Más de 200 personas participaron en la reunión.

La Mesa Redonda para la Innovación de la Educación basada en los Valores

Los Centros de Formación, Innovación y Recursos Educativos (CEFIRE) de la comunidad valenciana sirven como el órgano administrativo a cargo de encabezar la innovación educativa en el campo del aprendizaje de larga duración. El CEFIRE de la ciudad de Elche decidió

fundamentarse en la Carta de la Tierra dentro de sus áreas de intervención.

Una de las acciones importantes emprendidas ha sido el establecimiento de una Mesa Redonda para la Innovación de la Educación basada en los Valores, la cual se lanzó en noviembre del 2006, pero su consolidación se logró en el 2007. Esta mesa redonda reúne a un total de 15 representantes del sector de educación, al igual que otros actores escogidos (técnicos expertos en varias disciplinas). Su objetivo es establecer, promover y llevar a cabo acciones y propuestas para el desarrollo de una educación en función de los valores y que se fundamente en la Carta de la Tierra como marco fundamental dentro de la región valenciana. La mesa redonda se reúne una vez cada tres meses para proponer, integrar, implementar y evaluar procesos de aplicación y diseminación de una educación basada en los valores en general, y de la Carta de la Tierra en particular.

● **Italia**

Cogeme Onlus, la fundación de una compañía privada que trabaja con la Carta de la Tierra

Como parte de las celebraciones del Decenio de las Naciones Unidas de la Educación para el Desarrollo Sostenible en Italia, la Fundación Cogeme Onlus (afiliada de la Carta de la Tierra en este país) organizó una actividad internacional en noviembre, en Castegnato, Brescia, bajo el título de “En el círculo de la creación: Educación y sabiduría de los pueblos originarios”. El propósito de la actividad fue promover una mayor comprensión sobre los pueblos indígenas americanos y que los participantes examinaran la Carta

de la Tierra como herramienta educativa. Como parte de la reunión, se incluyó una presentación sobre la Carta.

La Fondazione Cogeme Onlus se originó en el marco de Cogeme SpA, una empresa privada que ofrece servicios de gestión tales como el tratamiento de aguas, energía y servicios ambientales a comunidades de 70 municipalidades de Brescia y Bergamo, al igual que a un pequeño consorcio de autoridades locales en Lombardía. La misión de esta fundación es mejorar la calidad de vida en la región de Lombardía. El especial interés que tiene en la sostenibilidad ambiental ha permitido que la fundación participe cada vez más en el campo de la educación y la capacitación docente, con el propósito de incrementar la conciencia sobre los temas relacionados con la sostenibilidad en escuelas y universidades. La fundación ha estado utilizando la Carta como instrumento educativo. Para la consecución de este objetivo, Cogeme Onlus ha estado colaborando con la Universidad Católica de Brescia en un curso de repaso para docentes sobre temas relativos al agua y otorga un premio a la mejor tesis elaborada en el tema de la sostenibilidad.

● México

Se presentó la Carta de la Tierra durante las celebraciones del Día de la Tierra en México

En el marco de una ceremonia nacional especial para celebrar el Día de la Tierra (el 22 de abril del 2007), la Secretaría de Educación y del Medio Ambiente suscribieron un acuerdo formal para colaborar en la implementación del Decenio de las Naciones Unidas de la

Educación para el Desarrollo Sostenible y acordaron incorporar la Carta de la Tierra en todos los aspectos y niveles del sistema educativo mexicano.

El Presidente de la República Mexicana, Felipe Calderón Hinojosa, fue el anfitrión de la ceremonia y durante la misma, Steven Rockefeller, Copresidente del Consejo de la CTI pronunció unas palabras. Mateo Castillo Ceja, miembro del Consejo de la CTI y Jefe de la Unidad de Participación Social y Transparencia de la Secretaría del Medio Ambiente, se encargó de organizar la actividad.

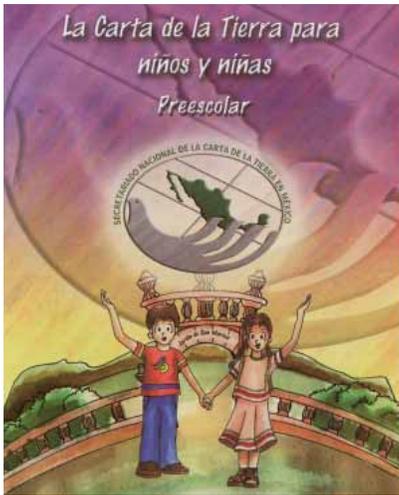


El Presidente de México y otros participantes durante la celebración del Día de la Tierra

La utilización de la Carta de la Tierra en todo el sistema educativo nacional

Los esfuerzos de diseminación que han emprendido los afiliados de la Carta de la Tierra en México generaron diversos resultados importantes. Los numerosos avales a la Carta por parte de universidades, instituciones educativas y ONGs son testimonio de ello. Otro de los resultados fue la inclusión de la Carta de la Tierra como 'lectura recomendada' en el Plan Nacional de Ciencias para las escuelas de secundaria. Este es un

logro importante puesto que es un plan educativo normativo que se utiliza en todo el país. Asimismo, el plan reconoce y expone explícitamente los vínculos entre los valores de la sostenibilidad y el conocimiento científico.



Se llevaron a cabo otros esfuerzos en el ámbito local. Por ejemplo, Conciencia Ecológica, afiliada de la Carta de la Tierra, elaboró una serie de fascículos para niños sobre el documento. En mayo, el alcalde de Aguascalientes dio a conocer oficialmente y distribuyó los folletos. Durante el 2008, continuará la distribución de estos materiales y se llevarán sesiones de capacitación sobre su utilización.

La reunión nacional de la Carta de la Tierra en México

Entre el 11 y el 12 de octubre, se celebró en Monterrey, México una reunión titulada “Educación, Salud y Medio Ambiente”. La Secretaría del Medio Ambiente y Recursos Naturales organizó la actividad en colaboración con varias

organizaciones, entre ellas el Foro Mundial de las Culturas.

El tema principal que se abordó en la reunión fue la forma en que la educación, la salud y el medio ambiente pueden contribuir de forma colectiva a promover el bienestar personal y un sentido de respeto y de cuidado hacia la naturaleza. La reunión se centró en la reflexión en torno a la tercera parte de la Carta de la Tierra, “Justicia Social y Económica”. Esta fue una oportunidad muy enriquecedora en la que más de 400 participantes compartieron sus experiencias sobre las distintas formas en las que han estado utilizando la Carta.

● **Brasil**

El movimiento para familiarizarse con la Carta de la Tierra en Brasil

Tal como se mencionó en las secciones anteriores, durante el mes de abril, Amaná-Key y la Carta de la Tierra Internacional organizaron una serie de actividades en Sao Paulo. Entre éstas se incluyeron un taller de la juventud, un



La reunión con las organizaciones brasileñas en Sao Paulo

taller de planificación y la reunión anual del Consejo de la CTI (véase las páginas 8 y 9).

Además, se organizó una reunión con diferentes organizaciones que utilizan la Carta de la Tierra en sus contextos específicos. Entre los participantes se encontraban representantes de instituciones educativas, el gobierno y los negocios, al igual que funcionarios ministeriales y líderes de las ONGs y de los movimientos brasileños de educación, los cuales son fundamentales para el país. Los testimonios sobre el impacto de la Carta de la Tierra, al igual que las historias de proyectos que la están utilizando para facilitar la sensibilización y el cambio, fueron muy emotivos y enriquecedores. La reunión fue muy útil para que los líderes brasileños comprometidos con la Carta se presentaran mutuamente y para motivar el emprendimiento de nuevas actividades y el fortalecimiento de los esfuerzos en marcha.

El Ministerio del Medio Ambiente de Brasil reafirma su compromiso con la Carta de la Tierra



Leonardo Boff y la Ministra Marina Silva

El 30 de abril, se suscribió un acuerdo formal de colaboración entre el Ministerio del Medio Ambiente de Brasil, el Centro para la Defensa de los Derechos Humanos de Petrópolis (que fundó Leonardo Boff, Comisionado de la Carta de la Tierra) y la CTI. Durante la ceremonia, la Ministra Marina Silva prometió su firme apoyo a la Carta de la Tierra y reiteró el compromiso del Ministerio a utilizar y a promover la visión del documento. Durante los últimos cinco años, el Ministerio ha estado diseminando ampliamente la Carta de la Tierra en el marco de las actividades del Programa 21. Este acuerdo fortalece aún más y formaliza la cooperación entre el Gobierno de Brasil y la Carta de la Tierra Internacional.

Una capacitación para educadores con la Carta de la Tierra en Sao Paulo

La afiliada de la CTI, UMAPAZ —Universidad Libre para el Medio Ambiente y una Cultura de Paz— es una iniciativa del gobierno de la ciudad de Sao Paulo. La universidad, en colaboración con las Secretarías Municipales de Educación y de Medio Ambiente, lanzó un proyecto para diseminar la Carta de la Tierra en toda la red de educadores de Sao Paulo, la cual incluye a unos 65,000 docentes.

El lanzamiento se llevó a cabo en setiembre y la primera fase consistió en reunir al primer grupo de 877 participantes, principalmente directores escolares y coordinadores pedagógicos, con el fin de sensibilizarlos sobre la Carta de la Tierra y solicitar su apoyo en la movilización de educadores por distrito.

Se crearon 42 grupos de educadores, directores y administradores escolares, cada uno con entre 20 y 30 personas. A partir del 1° de octubre, se llevaron a cabo seminarios sobre la Carta de la Tierra con cada uno de los grupos y los mismos continuarán durante el 2008. Los seminarios ofrecen la oportunidad de compartir experiencias y reflexionar en la relación existente entre los principios de la Carta y las posibilidades de aplicarlos en las prácticas educativas.

Procesos educativos para instituir una cultura de paz y una ética planetaria en Petrópolis

Durante varios años, el Centro de Defensa dos Direitos Humanos (Centro para la Defensa de los Derechos Humanos—CDDH) de Petrópolis ha venido trabajando en la promoción de un sentido de pertenencia entre la gente marginada y excluida. Tres de sus programas permanecieron muy activos durante el 2007 y cada uno busca aumentar el grado de conciencia sobre los derechos ambientales y culturales: “Derechos y Derechos Humanos”, “Educación del Arte y Derechos Humanos” y “Ciudadanía y Derechos Humanos”. Estos programas se implementan a través de diferentes proyectos.

Con los proyectos, se busca diseminar y promover la Carta de la Tierra a través de la reflexión crítica y actividades prácticas en el ámbito de la sociedad.

Se han conducido diversos talleres sobre la Carta de la Tierra para la comunidad que vive en los alrededores de Petrópolis, especialmente los niños. El CDDH también ha desempeñado un papel de liderazgo en un proyecto

de comunicación, implementado conjuntamente con Itaipu con el fin de aumentar el grado de conciencia sobre la Carta de la Tierra a través de vídeos, publicaciones y conferencias con Leonardo Boff.

La incorporación de la Carta de la Tierra en la educación no formal y comunitaria

NAIA es un grupo de educadores y de facilitadores que trabajan en el campo de la educación popular y no formal en las comunidades locales. El grupo busca promover espacios alternativos de aprendizaje en los que los problemas sociales y ambientales puedan discutirse y abordarse.

Desde el año 2003, NAIA ha estado movilizando a su red de educadores para diseñar materiales y talleres mediante el uso de la Carta de la Tierra como instrumento y la Pedagogía de la Tierra como filosofía educativa. En el 2007, Valeria Viana, de NAIA, coordinó el Proyecto de Escuelas Abiertas de la Universidad de Brasilia, que trabajó con un grupo de 22 estudiantes a través del Departamento de Extensión.

La iniciativa supuso la formación de un grupo de estudio, al igual que el diseño y la posterior implementación de 41 talleres en escuelas públicas y comunidades en los alrededores de la ciudad capital. La Carta de la Tierra ha sido un aspecto central en estos talleres para niños, jóvenes y adultos. Uno de los ejercicios exhorta a cada escuela a elaborar su propia versión de la Carta. Los temas principales que se abordan son: a) La Educación para el Desarrollo Sostenible y la Carta de la Tierra;

b) El Programa 21 para escuelas y la Carta de la Tierra; c) La organización de redes sociales; y, d) El diseño y la evaluación de proyectos de desarrollo local.

● Puerto Rico

La implementación del compromiso de la Carta de la Tierra

Después del respaldo de la Municipalidad de Caguas a la Carta de la Tierra, la Escuela de Asuntos Ambientales de la Universidad Metropolitana inició un proceso para desarrollar un curso con el uso de la Carta. Esta escuela también se comprometió a implementar actividades de la Carta con sus profesores. Una escuela de primaria y secundaria en Puerto Rico ya ha integrado la Carta en su plan de estudios.

● República Dominicana

El Ministerio de Educación de la República Dominicana promueve la Carta de la Tierra



Participantes del taller sobre la Carta de la Tierra en la República Dominicana

El 5 de junio, se condujo un taller sobre la Carta de la Tierra, el cual contó con la presencia y la participación del Viceministro de Educación, el funcionario encargado de Asuntos Técnicos Pedagógicos, el Director de Planes de Estudios y el Coordinador para el Área de Ciencias Naturales en el ámbito nacional.

Un total de 50 personas de diferentes partes del país asistieron al taller, lo que incluyó a maestros, asesores regionales, supervisores adjuntos, técnicos nacionales y coordinadores del Ministro de Educación. El propósito de la reunión fue trabajar con la Carta de la Tierra y diseñar actividades para integrar sus principios en los contenidos básicos del plan de estudios

● Costa Rica

Cursos sobre la Carta de la Tierra en la Universidad Nacional

La Universidad Nacional de Costa Rica ha estado utilizando la Carta de la Tierra como marco para proyectos de extensión, al igual que en varios otros cursos, especialmente en el Centro de Estudios Generales. A principios del año, se suscribió un acuerdo con este centro para colaborar en el diseño de un curso basado totalmente en la Carta, el cual se ofrecerá a partir del 2008.

● Estados Unidos

El compromiso del Hotel Hilton de Arlington con la Carta de la Tierra

El Hotel Hilton de Arlington, Virginia, impulsó un proyecto hotelero de servicios comunitarios y utilizó la Carta de la Tierra como fuente de



Presentación en el Hotel Hilton de Arlington, Estados Unidos

inspiración y marco rector. Todo el personal administrativo y los asociados del hotel fueron partícipes del respaldo a la Carta y se comprometieron con las acciones de servicios comunitarios que les inspiró el documento. Una de las acciones que refleja este compromiso ha sido la creación de un Comité Directivo de la Carta de la Tierra, el cual trabaja en el desarrollo de un plan de capital a cinco años para lograr que el hotel sea 100 por ciento sostenible.

Este hotel es el primer recinto comercial de Norteamérica en recibir el Arca de la Esperanza y se planificó una actividad especial para esa ocasión, la cual se celebró el 6 de octubre anterior.

Las Cumbres Comunitarias de la Carta de la Tierra

Desde el 2001, la organización Earth Charter U.S. ha promovido activamente el documento en el país, especialmente a través de la celebración de las Cumbres Comunitarias de la Carta de la Tierra, las cuales se organizan localmente y en algunos casos se entrelazan con otras cumbres comunitarias en el exterior.

Como resultado de las cumbres, se han impulsado muchas iniciativas tales como integración de la Carta de la Tierra en la planificación de lecciones en diversas escuelas públicas, certificados para graduandos universitarios y un programa de maestría bajo la orientación de la Carta, el respaldo de diversas ciudades y el lanzamiento de un programa de indicadores de la calidad de vida. También se encuentran la adopción y el uso de la Carta por parte de organizaciones religiosas y grupos ecuménicos, el uso del documento en el planteamiento de las misiones de organizaciones no gubernamentales, e iniciativas como los Exploradores de la Tierra [Earth Scouts] para niños y jóvenes de entre 3 y 15 años de edad, al igual que un sinnúmero de acciones individuales que continúan difundiendo la noticia sobre la Carta de la Tierra.

La Congregación del ICM y la Carta de la Tierra

Como religiosas católicas, las Servidoras del Inmaculado Corazón de María (ICM) en Monroe, Michigan, han mostrado un perdurable compromiso con la espiritualidad, la justicia y la educación, al igual que un largo historial de su ministerio en estas áreas. En el 2004, después de un proceso en el que fue partícipe la comunidad de Monroe, las hermanas avalaron la Carta de la Tierra y, desde entonces, han permanecido activas. Durante el año 2007, las religiosas formaron una alianza de trabajo con las hermanas dominicas de la zona de Adrián para llevar el Arca de la Esperanza al estado de Michigan.

Esta experiencia educativa, llevada a cabo en otras cuatro ciudades, tuvo un gran impacto sobre miles de personas.

Además, cada mes, la Oficina de Justicia, Paz y Sostenibilidad del ICM coloca un tablero de anuncios educativos sobre un tema diferente en su sede central. En abril del 2007, el tablero incluyó un afiche de la Carta de la Tierra e imágenes de las hermanas del ICM y sus asociados “en acción” y viviendo los principios de la Carta. La misma también representó el contexto para la segunda Conferencia del Medio Oeste sobre Edificios Ecológicos que se celebró en la sede central del ICM en el 2007. Los 200 asistentes a la conferencia recibieron una copia de la Carta de la Tierra y todos los oradores principales y presentadores de los talleres recibieron el preámbulo de la Carta en una placa.

● **Canadá**

La Pequeña Carta de la Tierra



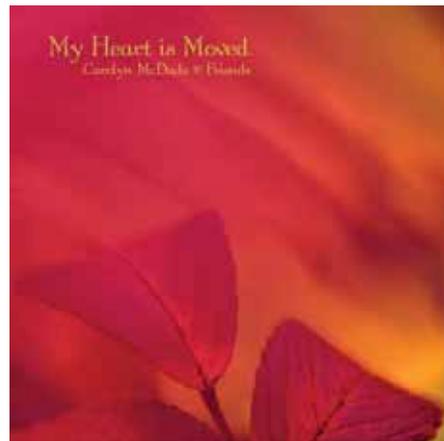
Inicialmente, se creó la Pequeña Carta de la Tierra (LEC, en inglés) para los niños, a través de la colaboración entre JC Little de Little Animation Inc. y Rosie Emery, cantante, compositora y educadora ambiental de Canadá. Esta es una admirable página de Internet que capta los principios y el dinamismo de la Carta

en escenas, sonidos y el lenguaje de los niños. En el 2007, la Pequeña Carta de la Tierra lanzó una nueva página, la cual se había traducido a siete idiomas: inglés, español, portugués, catalán, holandés y ruso. Asimismo, se incorporaron nuevos juegos animados y actividades.

Además, la Pequeña Carta de la Tierra lanzó un proyecto de colaboración con las Escuelas de Cacia de Portugal denominado “Trabajando Juntos”. La LEC sirvió para facilitar los debates y la socialización de experiencias entre estudiantes de Portugal, Bélgica, Rusia, Japón y Brasil. Este año, el proyecto también organizó varias actividades. Por ejemplo, las Escuelas de Cacia planificaron una presentación de la Carta de la Tierra en el ayuntamiento de Aveiro en Portugal. Para obtener mayor información, visite www.littleearthchart

“Mi corazón está conmovido”, música inspirada por la Carta de la Tierra

Este CD incluye canciones de Carolyn McDade, Norma Luccock y Nancy



Portada del CD

Nordlie y reunió a 85 mujeres localmente en 10 regiones de Norteamérica durante las temporadas del 2006-2007, con el fin de cantar, reflexionar, crear y fomentar el llamado y la visión de la Carta de la Tierra en la comunidad en general. El objetivo es servir a la visión de una sociedad justa, sostenible y pacífica para el bienestar de toda la comunidad de vida. La Carta de la Tierra fue la inspiración de varias de estas canciones.

Seychelles

La Carta de la Tierra como parte de la capacitación nacional de docentes

El Instituto Nacional de Educación de Seychelles, que es la organización encargada de la capacitación de los maestros de las escuelas de primaria y de secundaria, ha incorporado la Carta de la Tierra como marco para dos cursos obligatorios sobre educación ambiental para la sostenibilidad. Durante el 2007, la incorporación de la Carta de la Tierra en el plan de estudios condujo a la implementación de actividades con los estudiantes y las comunidades de los alrededores.

● Sudáfrica

El uso de la Carta de la Tierra en los cursos de la Universidad de Rhodes

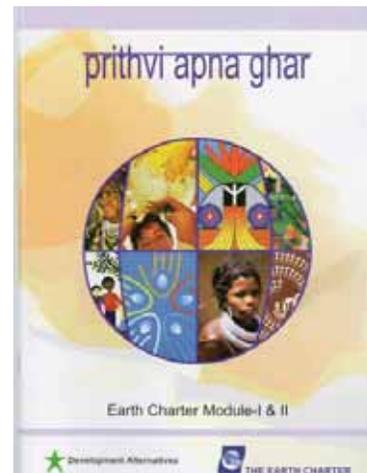
Los profesores de la Unidad de Educación Ambiental y Sostenibilidad de la Universidad de Rhodes comenzaron a utilizar la Carta de la Tierra como marco teórico para un programa de investigación sobre educación ambiental, ética y acción. Bajo este programa, la Universidad

de Rhodes ofrece dos cursos que utilizan la Carta de la Tierra: un curso participativo sobre campos auríferos y un curso avanzado sobre educación ambiental. La Carta de la Tierra se utiliza como marco ético para explorar temas contemporáneos con los estudiantes. En el 2007, los profesores introdujeron nuevas metodologías para fortalecer el uso de la Carta y así estimular el diálogo para abordar problemas éticos.

● India

Una Tierra, Una Familia: La Carta de la Tierra en las escuelas de Delhi

Durante la celebración del Día de la Tierra en abril anterior, el honorable Ministro en Jefe de Delhi, Smt Sheila Dikshit, lanzó el proyecto denominado “La Carta de la Tierra para las Escuelas de Delhi”. Este es un proyecto que dirige CLEAN India, un programa de Alternativas de Desarrollo (una destacada ONG del país y afiliada de la Carta de la Tierra). Diversos periódicos le dieron cobertura a la actividad y señalaron que Delhi era la primera ciudad del país que integraba la



Carta de la Tierra a su plan de estudio. El programa también busca plantar un millón de árboles nuevos en la ciudad, lo cual representa un paso importante para que la misma sea más ecológica.

Como parte del proyecto, CLEAN India elaboró una adaptación de la Carta de la Tierra para los niños y la tradujo al hindi y otros idiomas locales, para así poder incorporarla en las escuelas de la ciudad. Además, la ONG ha desarrollado siete módulos con actividades educativas sugeridas para docentes, al igual que afiches para aumentar el grado de conciencia sobre los principios de la Carta. Estos materiales se han distribuido en colaboración con el Departamento de Medio Ambiente y Bosques del gobierno de la ciudad de Delhi.

● Vietnam

La Carta de la Tierra en vietnamita

Gracias a los esfuerzos de Katja Pellini, Especialista en Educación para el Desarrollo Sostenible de la Oficina de la UNESCO en Hanoi, ahora la Carta de la Tierra también está disponible en vietnamita y se está utilizando en las actividades del país relacionadas con la Década de las Naciones Unidas de la Educación para el Desarrollo Sostenible. Se distribuyó un folleto de la Carta de la Tierra en vietnamita entre más de 100 participantes del Taller Nacional de Promoción de la Educación para el Desarrollo Sostenible. La actividad se celebró en julio anterior en Hanoi. La Comisión Nacional de Vietnam para la UNESCO se encargó de la organización del taller, en el cual los participantes de diferentes ministerios, instituciones

educativas y oficinas se reunieron para conversar acerca de las actividades educativas anteriores y actuales, al igual que para compartir sus puntos de vista sobre la educación para el desarrollo sostenible.

● Filipinas

Una gira en bicicleta para diseminar la Carta de la Tierra

Se organizó una gira en bicicleta durante cinco días en Laguna, que es una de las principales reservas de agua de Filipinas que está amenazada por la contaminación ambiental y la pesca excesiva. El motivo de la gira fue difundir los principios de la Carta de la Tierra y aumentar el grado de conciencia en cuanto a los estilos sostenibles de vida y el consumo responsable entre los jóvenes y las comunidades locales. La institución denominada Recursos Filipinos para el Desarrollo Sostenible (PRSD, en inglés)—una ONG orientada a la juventud y que permanece activa en los campos del empoderamiento social, la reducción de la pobreza y la sostenibilidad ambiental—se encargó de conducir la actividad, en alianza con la Confraternidad de Jóvenes Artistas para el Medio Ambiente (YAFE, en inglés) y otras ONGs ambientalistas del país. er environmental NGOs in the country.

● China

La Carta de la Tierra se destaca en una capacitación del PNUMA para jóvenes dirigentes

El Programa del PNUMA para Jóvenes Dirigentes de Asia y el Pacífico sobre el

Medio Ambiente para el Desarrollo, que se llevó a cabo en Shangai, incorporó la Carta de la Tierra e invitó a la CTI a colaborar en la iniciativa. El Instituto de la UNEP sobre el Medio Ambiente para el Desarrollo Sostenible en Tongji (IESD, en inglés) organizó este programa de diez días de duración, el cual incluyó un módulo sobre la ética y los valores para el desarrollo sostenible con base en la Carta de la Tierra. Michael Slaby, ex Coordinador de la IJCT, se encargó de conducir el taller.



La capacitación del PNUMA para jóvenes dirigentes

El programa ya ha ingresado a su cuarto año de implementación y se diseñó como una iniciativa de colaboración entre el Consorcio Universitario Regional de Asia y el Pacífico para ofrecer capacitación a los nuevos líderes de esta región en el campo del desarrollo sostenible. El programa incorpora visitas de campo, estudios de casos, ejercicios interactivos y presentaciones de los participantes. Los resultados del programa son parte de las contribuciones del PNUMA al Decenio de las Naciones Unidas de la Educación para el Desarrollo Sostenible. Los principales grupos a los que se dirigió el programa fueron los funcionarios gubernamentales de

niveles medio y superior, dirigentes de las organizaciones gubernamentales y representantes del sector privado, muchos de los cuales prometieron su apoyo a la Carta de la Tierra después de haber finalizado el módulo relacionado con el documento.

Publicaciones

Las siguientes son muestras de las publicaciones que se refieren a la Carta de la Tierra:

- Brendan Mackey, miembro del Consejo de la CTI, redactó un capítulo titulado *“Aplicación de los principios ecológicos de los paisajes a la conservación regional: el proyecto de zonas silvestres en Australia”*, el cual es parte en el libro *“Temas Claves en la Ecología de los Paisajes”*. En este capítulo se incluyeron reflexiones sobre la Carta de la Tierra.
- Elizabeth May, miembro del Consejo de la CTI, escribió la obra titulada *“Cómo salvar el mundo en su tiempo libre”*, el cual hace referencia a la Carta de la Tierra. El libro ofrece consejos prácticos y orientación acerca de la forma de lograr que los asuntos de importancia se incluyan en las noticias, y sobre la manera de montar una exitosa campaña que permita que la gente se sienta habilitada para tomar acciones.
- En colaboración con Antonio Cortés y Cristina Tapias, la Fundación Valores — una de las instituciones afiliadas de la CTI en España—, elaboró y publicó el libro *“Guía de la Carta de la Tierra para la Educación Primaria”*. La Consejería de Industria, Energía

y Medio Ambiente de la Junta de Extremadura auspició una cantidad inicial de 1,000 copias para que se distribuyeran en las escuelas locales.



- Michele Sato, afiliada de la Carta de Tierra en Brasil, coordinó el desarrollo de una obra colectiva titulada “Eco- arte para o reencantamento do mundo” [Eco-arte para el reencantamiento del mundo]. Este libro de 36 capítulos celebra una alianza entre el arte y el medio ambiente y utiliza a la Carta de la Tierra como su marco orientador. *of the world*). This 36-chapter book celebrates an alliance between art and the environment, and uses the Earth Charter as its framework.
- Johannah Bernstein, abogada de derecho ambiental internacional en Ginebra, elaboró el documento titulado “La Relevancia de la Carta de la Tierra para las Políticas en Europa” y lo presentó durante el tercer Foro de la Conferencia de Maastricht sobre Temas Europeos, en cooperación con Socires, un centro holandés de investigación y difusión.

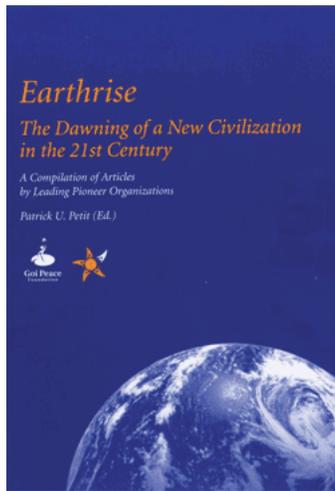
- Colin Soskolne, profesor de la Universidad de Alberta, Canadá, publicó “Sustentando la vida en el planeta: Salud ambiental y humana a través de la gobernabilidad global”. En el documento se utiliza y se hace referencia a la Carta de la Tierra.



- Como parte de las celebraciones del Día Internacional del Medio Ambiente, el Instituto Vivo de Brasil produjo la Carta de la Tierra en Braille, al igual que un libro grabado en audio para personas con problemas de la vista.
- Peter Blaze Corcoran and James A. Wohlpart de la Universidad de la Costa del Golfo de la Florida, editaron un nuevo libro de ensayos titulado “Una voz para la Tierra: Escritores estadounidenses responden a la Carta de la Tierra”. El libro es una recopilación de más de 10 ensayos con reflexiones de un grupo diverso de escritores. La obra incluye un capítulo escrito por Steven C. Rockefeller titulado “Creando principios para la Carta de la Tierra”, en el que se articulan

diversas historias sobre el proceso de redacción de la Carta. También forma parte de esta publicación singular un capítulo por Mary Evelyn Tucker titulado “Aprendiendo a ver las estrellas: La Carta de la Tierra como brújula para el nuevo siglo”. La casa editorial de la Universidad de Georgia publicará el libro durante el segundo semestre del 2008.

- También se incluyó a la Iniciativa de la Carta de la Tierra en una nueva publicación titulada “La Tierra desde el espacio: El amanecer de una nueva civilización en el Siglo XXI”. Esta publicación incluye a 30 destacadas organizaciones y redes de la sociedad civil, las cuales han permanecido activas en el ámbito internacional y son innovadoras en campos tales como la política, la diplomacia, la ecología y la educación, la economía y los negocios, la ciencia y los medios de comunicación, la

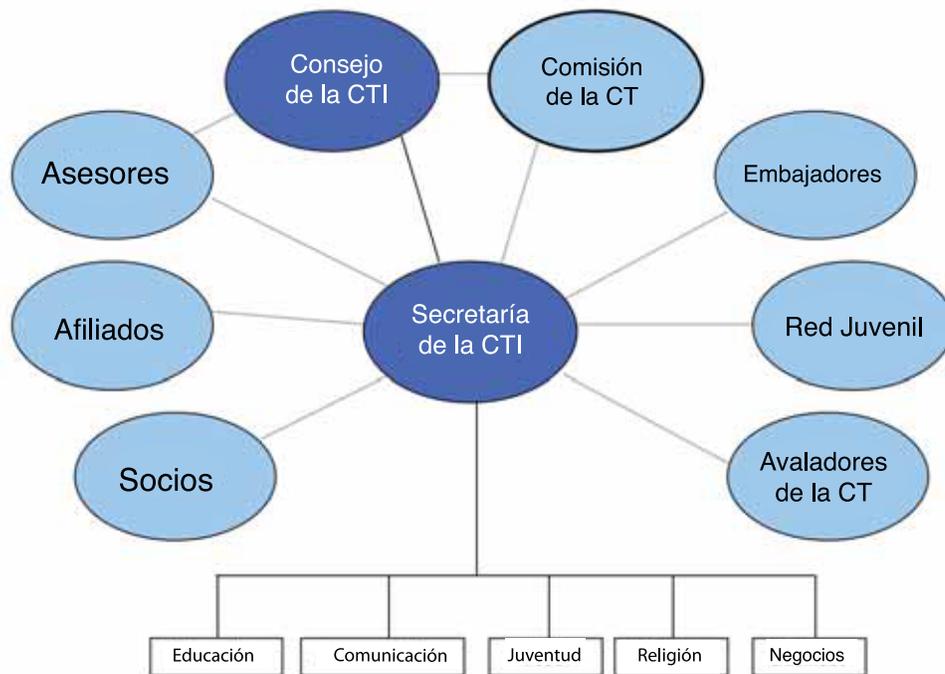


juventud y la espiritualidad. Los artículos con los que contribuyeron estas organizaciones describen sus respectivas visiones, actividades, mejores prácticas y sus aportes específicos para la creación de una nueva civilización. Este libro tan positivo ofrece un vistazo a un futuro emocionante e ilustrado que sí es posible. De hecho, el objetivo de la obra es informar e inspirar, pero también empoderar y motivar a todas las personas e instituciones que trabajan para la creación de una nueva civilización. Para obtener mayor información, comuníquese con la editorial que publicó el libro, enviando un mensaje electrónico a utz@utz.de.

- *Social Alternatives [Alternativas Sociales]*, que es una revista trimestral que publica la Universidad de Queensland, Australia, dedicó su volumen 26, No. 3 del tercer trimestre del 2007 al tema general de la ética global. Este ejemplar, que editó Noel Preston, recopila diversos artículos, muchos de los cuales hacen referencia a la Carta de la Tierra. La Parte A es una serie de artículos que se fundamentan firmemente en la teoría y el argumento crítico, mientras que la Parte B presenta artículos más descriptivos, los cuales representan ejemplos de actividades organizativas que se centran en la implementación de una visión ética global. Esta sección incluye un artículo de Mirian Vilela titulado “El Cometido de la Carta de la Tierra”.

VI. ESTRUCTURA DE LA INICIATIVA DE LA CARTA DE LA TIERRA

La Carta de la Tierra en Acción Una Red Global de Iniciativas



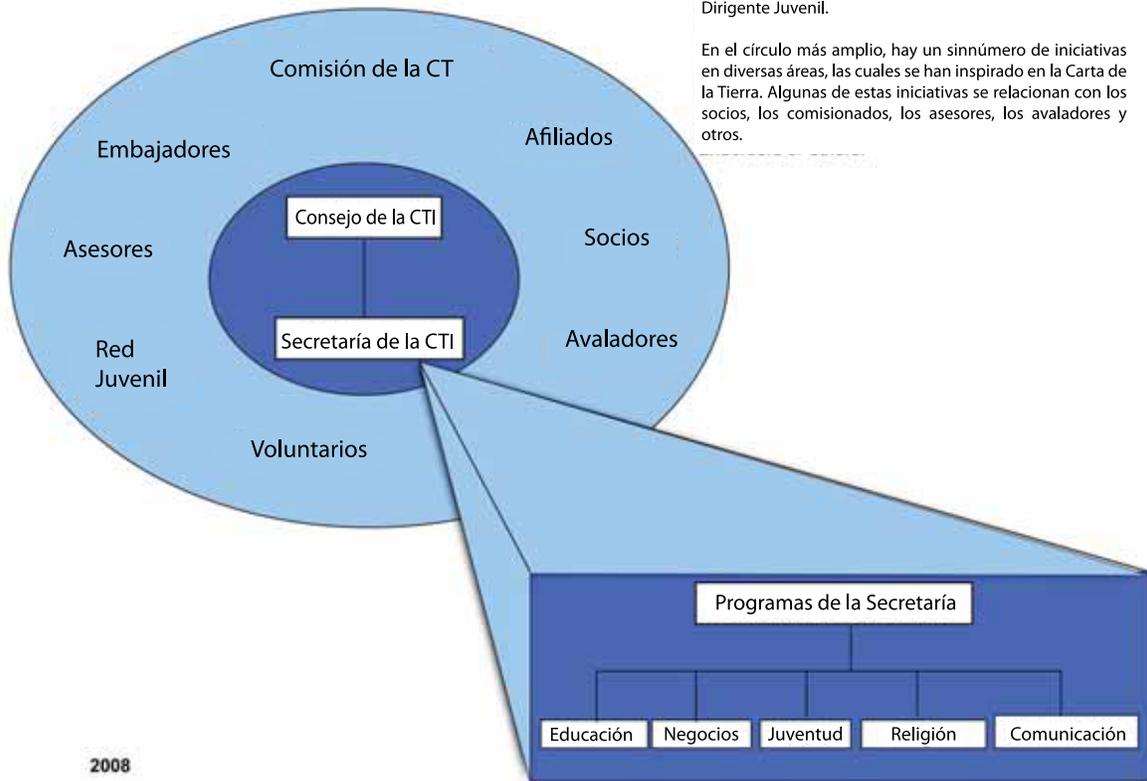
CT se refiere a la Carta de la Tierra.

CTI se refiere a la Carta de la Tierra Internacional, la cual incluye al Consejo y a la Secretaría.

Más de 2,500 organizaciones han avalado la Carta.

Existen 97 afiliados en 58 países, 17 asesores, 30 grupos juveniles en 23 países y 12 miembros del Equipo Dirigente Juvenil.

La Carta de la Tierra en Acción Una Red Global de Iniciativas



El núcleo se refiere a la Carta de la Tierra internacional, la cual incluye al Consejo y a la Secretaría.

En la iniciativa en general se incluyen: Más de 2,500 organizaciones que han avalado la Carta de la tierra, 97 afiliados en 58 países y 17 asesores. La Red Juvenil incluye a 30 grupos juveniles y a 12 miembros del Equipo Dirigente Juvenil.

En el círculo más amplio, hay un sinnúmero de iniciativas en diversas áreas, las cuales se han inspirado en la Carta de la Tierra. Algunas de estas iniciativas se relacionan con los socios, los comisionados, los asesores, los avaladores y otros.

2008

VII. REPORTE FINANCIERO

ESTADO DE INGRESOS Y GASTOS DURANTE EL 2007

Carta de la Tierra Internacional- actividades en dos centros: Costa Rica y Suecia

Del 1° de enero al 31 de diciembre del 2007, expresados en dólares

INGRESOS	\$ (dólares)	\$ (dólares)
<i>Subvenciones de las fundaciones</i>		
Fundación Avina	5,039	
Fondo Kendeda para la Sostenibilidad	75,000	
Plan Netherland — apoyo general	217,999	
Plan Netherland — Iniciativa Juvenil	126,283	
Subvención para el personal del Fondo de los Hermanos Rockefeller — Centro de Recursos	12,500	
		436,821
<i>Principales donantes individuales</i>		
The Philanthropic Collaborative, Estados Unidos		306,438
Grupo AtKisson /The Philanthropic Collaborative		7,600
<i>Pequeños donantes (menos de \$10,000)</i>		
		7,395
<i>Agencias internacionales</i>		
UNESCO		10,000
<i>Donaciones empresariales/ de negocios</i>		
Amana-Key (Oscar Motomura)	<u>76,410</u>	
CH2MHill	45,000	121,410
<i>Honorarios por servicios (cursos, etc.)</i>		
		11,844
<i>Venta de productos (libros, etc.)</i>		
		518
<i>Ingresos por concepto de intereses</i>		
		8,514
<i>Otros/ varios</i>		
		0
Total ingresos		910,541
GASTOS		
Salarios y servicios profesionales		409,525
Apoyo de consultorías estratégicas, programáticas y de comunicaciones		22,629
Programa Juvenil		84,062
Programa sobre Religión		18,244
Telecomunicaciones e Internet		10,658
Servicios de traducción		3,493
Viajes		62,648
Gastos de la reunión del Consejo (viajes y costo de la reunión)		20,738
Actividades y reuniones		33,982
Oficina (alquiler, equipo, seguridad y gastos)		34,615
Elaboración de publicaciones		13,330
Gastos de impresión y correo		8,739
Capacitación y desarrollo del personal		145
Gastos financieros		4,482
Gastos varios		8,986
Gastos legales		33,321
Gastos de gestión del fondo		70,401
Total Gastos		839,996
SUPERÁVIT / DÉFICIT		<u>70,545</u>

Además, se deberán añadir \$35,000 como contribuciones en especie de la Universidad para la Paz por concepto de espacio de oficina y apoyo general administrativo y financiero. Tal es el caso también de la considerable contribución en especie que se recibió de Amana-Key, por haber sido la sede de las actividades de la Carta de la Tierra en abril del 2007; del NCDO, por sus esfuerzos con respecto al Programa del Sector Privado; y del Grupo AtKisson, por su apoyo de diversas formas. En todo caso, debido a la naturaleza de la Iniciativa de la Carta de la Tierra, con la que muchas organizaciones contribuyen de forma considerable para fomentar los objetivos de la misma, no es posible dar razón de todo ello. No obstante, se debe entender que este elemento incrementaría significativamente el ingreso y los gastos anuales de la Iniciativa en general.

VIII. CON MIRAS AL 2008: PRIORIDADES DE LA INICIATIVA DE LA CARTA DE LA TIERRA

Una de las principales prioridades de la CTI para el año 2008 será la operacionalización de la Política de Descentralización. En este sentido, la Carta de la Tierra Internacional desarrollará materiales educativos y de comunicación para grupos específicos, mejorará la plataforma de Internet para que sea un espacio para compartir experiencias, tendrá material disponible en la mayor cantidad posible de idiomas, fortalecerá su relación con los afiliados, consolidará los programas de pasantes y de voluntarios, y establecerá nuevas alianzas estratégicas para todos los programas de la CTI. Una de las actividades específicas para la operacionalización de esta política, será la continuación de cursos de capacitación para promotores de la Carta de la Tierra. Ya se está planificando la conducción de estos cursos durante el 2008.

Un aspecto importante del proceso de crecimiento descentralizado es contar con una página de Internet que sea clara, eficaz y concisa, y que ofrezca toda la información necesaria para que las personas y las organizaciones utilicen y diseminen el mensaje de la Carta de la Tierra. Ya se han iniciado esfuerzos para crear un centro de recursos en línea y para presentar de forma interactiva la información sobre los avales recibidos y acerca de los afiliados. Para la traducción de la Carta de la Tierra y de documentos importantes de apoyo, la CTI contará con la colaboración de sus afiliados, pasantes y voluntarios.

La Carta de la Tierra Internacional prevé que continuará apoyando a la Iniciativa Juvenil y al Centro de Educación para el Desarrollo Sostenible, al igual que a los planes de acción del Programa sobre Religión. La CTI también continuará consolidando el Programa para el Sector Privado.

Las siguientes acciones serán de suma importancia y se emprenderán en el transcurso del 2008:

- La organización del taller titulado “Introducción de los Valores y Principios de la Sostenibilidad en la Educación – Una Oportunidad de Aprendizaje de la Carta de la Tierra”. El taller se llevará a cabo durante el Congreso Mundial de la Naturaleza, de la UICN, a realizarse en octubre del 2008. Además, se organizará otro taller durante este congreso, con el propósito de presentar y someter a prueba la herramienta *EC-Assess*.
- La participación, como socio de trabajo, en la implementación del proyecto titulado “Desarrollo de Indicadores y Herramientas de Evaluación para los Proyectos de las Organizaciones de la Sociedad Civil que promueven una Educación basada en los Valores para el Desarrollo Sostenible”. La Universidad de Brighton (Reino Unido) coordinará el proyecto, el cual recibirá el auspicio de la Comisión

Europea. Este proceso de dos años busca desarrollar un conjunto de medidas de evaluación para valorar “lo que funciona” con relación a la educación basada en los valores para el desarrollo sostenible.

- El inicio de la implementación de un proyecto de colaboración con la Fundación Cultura de Paz, con sede en Madrid, España, bajo el liderazgo de Federico Mayor Zaragoza. La CTI contribuirá al desarrollo de materiales y módulos de talleres, especialmente en temas tales como la sostenibilidad, la ética planetaria y los valores para la sostenibilidad.
- La inclusión de la Carta de la Tierra como componente importante para las iniciativas de capacitación de docentes.
- El desarrollo de cursos sobre la Carta de la Tierra, en colaboración con la Universidad Nacional de Costa Rica y la Universidad para la Cooperación Internacional.
- La elaboración de una versión nueva y actualizada de la Guía para Maestros, al igual que la publicación de “La Juventud en la Gobernabilidad Global para la Sostenibilidad: Una Guía de la IJCT”.
- El lanzamiento del curso en línea sobre la Oportunidad de

Aprendizaje Global de la Carta de la Tierra (e-GLO, en inglés). Este es un curso en línea de un semestre de duración que desarrolló la IJCT y que fija su atención en el liderazgo comunitario y la narración digital de historias.

- El desarrollo de la Alianza Intergeneracional de Trabajo para la Sostenibilidad, que dio a conocer la IJCT en noviembre anterior durante la ICEE en India. Se presentará el borrador del marco ante el Congreso de la Unión Mundial para la Naturaleza (UICN) como parte de una moción sobre la importancia de las alianzas intergeneracionales para lograr la sostenibilidad.
- El Equipo Dirigente Juvenil lanzará una campaña radial global sobre la Carta de la Tierra, al igual que una publicación internacional dirigida por la juventud sobre temas relacionados con la Carta de la Tierra, en formatos impreso, digital y en línea.
- La organización de talleres y actividades de la Carta de la Tierra, tal como un taller durante el Foro de Tällberg a finales de junio, en Suecia.
- La conducción de diversos talleres relacionados con la sostenibilidad, la ética y la Carta de la Tierra.

ANEXO 1:

LISTA DE MIEMBROS DEL CONSEJO DE LA CARTA DE LA TIERRA INTERNACIONAL Y DE LA COMISIÓN, LOS ASESORES Y EL PERSONAL DE LA CARTA DE LA TIERRA

Lista de los miembros del Consejo de la CTI

Steven C. Rockefeller (Estados Unidos), Co-Chair
 Razeena Wagiet (Surafrica), Co-Chair
 Zainab Bangura (Sierra Leone)
 Mateo A. Castillo Ceja (México)
 Rick Clugston (EUA)
 Marianella Curi (Bolivia)
 Camila Argolo Godinho (Brasil)
 Wakako Hironaka (Japón)
 Barbro Holmberg (Suecia)
 Li Lailai (China)
 Song Li (China / EUA)
 Alexander Likhotal (Rusia / Suiza)
 Brendan Mackey (Australia)
 Elizabeth May (Canada)
 Oscar Motomura (Brasil)
 Dumisani Nyoni (Zimbabwe)
 Henriette Rasmussen (Groenlandia)
 Alide Roerink (Holanda)
 Mohamed Sahnoun (Algeria)
 Kartikeya V. Sarabhai (India)
 Tommy Short (EUA)
 Mary Evelyn Tucker (EUA)
 Erna Witoelar (Indonesia)

Lista de los Comisionados de la Carta de la Tierra

África y Medio Oriente

Amadou Toumani Touré (Mali) (Co-chair)
 HRH Princess Basma Bint Talal of the Hashemite Kingdom of Jordan
 Wangari Maathai (Kenya)
 Mohamed Sahnoun (Algeria)

Asia y el Pacífico

A.T. Ariyaratne (Sri Lanka)
 Kamla Chowdhry (India) (Co-chair) In memoriam
 Wakako Hironaka (Japón)
 Pauline Tangiora (Aotearoa, Nueva Zelanda)
 Erna Witoelar (Indonesia)

Europa

Mikhail Gorbachev (Rusia) (Co-chair)
 Pierre Calame (Francia)
 Ruud Lubbers (Holanda)
 Federico Mayor (España)
 Henriette Rasmussen (Groenlandia)
 Awraham Soeterndorp (Holanda)

América Latina y el Caribe

Mercedes Sosa (Argentina) (Co-chair)
 Leonardo Boff (Brasil)
 Yolanda Kakabadse (Ecuador)
 Shridath Ramphal (Guyana)

Norte América

Maurice F. Strong (Canada) (Co-chair)
 John Hoyt (EUA)
 Elizabeth May (Canada)
 Steven C. Rockefeller (EUA)
 Severn Cullis Suzuki (Canada)

Lista de asesores

Alan AtKisson (EUA/Suecia)
 Peter Blaze Corcoran (EUA)
 Abelardo Brenes (Costa Rica)
 Moacir Gadotti (Brasil)
 Herbert Girardet (Reino Unido)
 Edgar Gonzalez-Gaudiano (México)
 Parvez Hassan (Pakistán)
 Bianca Jagger (Nicaragua/Reino Unido)
 Calesous Juma (Kenya/EUA)
 Rustem Khairov (Rusia)
 Amory Lovins (EUA)
 Jim MacNeill (Canada)
 Herman Mulder (Holanda)
 Marina Novo (España)
 Edmund O'Sullivan (Canada)
 Jan Roberts (EUA)
 Nick Robinson (EUA)
 Hans van Ginkel (Holanda)
 Moema Vizzer (Brasil)

Lista (parcial) de las organizaciones socias

Amana-Key
 (Brasil)
 Earth Charter Associates
 (EUA)
 Green Cross International
 Heart in Action Enterprises, International
 Itaipu
 (Brasil)

Ministry of Environment
 (Brasil)

Ministry of Environment
 (México)

Peace Child International

Taking It Global, International

Transformative Learning Centre, Ontario Institute
 for Studies in Education, University of Toronto
 (Canadá)

University for Peace, International

University for International Cooperation
 (Costa Rica)

Personal (actual)

***Secretaría de la Carta de la Tierra
 Internacional y del Centro de la Carta
 de la Tierra de Educación para el
 Desarrollo Sostenible en la UPAZ, San
 José, Costa Rica***

Mirian Vilela, *Directora Ejecutiva*

Marina Bakhnova, *Coordinadora de Proyecto*

Alicia Jimenez, *Coordinadora de Proyecto*

Betty McDermott, *Coordinadora de Proyecto*

Lisa Jokivirta, *Intern (Educación)*

Dominic Stucker, *Coordinador de la Iniciativa
 Juvenil*

Michael Slaby, *Coordinador*

***Programa de Carta de la Tierra de Religión y
 Sostenibilidad – Oficina en Alemania***

ANEXO 2:

LISTA DE LOS AFILIADOS DE LA INICIATIVA DE LA CARTA DE LA TIERRA

ÁFRICA y MEDIO ORIENTE

CAMEROON

Benjamin Ndjama, Mme. Julienne Kanga
Nouvelle Afrique
E-mail: ndjama@yahoo.com

EGIPTO

Emad Adly
Arab Network for Environment and
Development (RAED)
E-mail: aoye@ritsec1.com.eg, eadly@hotmail.com
www.aoye.org/Raed/elba.html

ISRAEL

Stephanie Tansey
Earth Charter Israel
E-mail:
thetanseys@gmail.com

JORDANIA

Farah Daghistani
The Jordanian Heshemite Fund for Human
Development
E-mail: johud@nic.net.jo
www.johud.org.jo

Ziyad Alawneh
Land and Human to Advocate Progress (LHAP)
E-mail: ziyad@index.com.jo
www.environment.gov.jo/lhap.htm

KENYA

The Green Belt Movement
E-mail: gbm@idconnect.co.ke
www.greenbeltmovement.org

MALI

Association de Formation et d'Appui au
Développement (AFAD)
Ahmed Sékou Diallo
E-mail: ongafad@setelma.net.ml

MAURITIUS

Rajen Awotar
Council for Environmental Studies and
Conservation (MAUDESCO)
E-mail: maudesco@intnet.mu

NIGER

Hassane Saley
Commission Nationale pour l'environnement et
le développement Durable
E-mail: biocnedd@intnet.ne

NIGERIA

Nil Odhiga Odhiga
NGO Coalition for Environment
E-mail: oodhiga@yahoo.com

UGANDA

Samuel Michael Bagabo
IRDI
E-mail: irdi@irdiuganda.org
www.irdiuganda.org/

ZIMBABWE

Osmond Mugweni
Africa 2000 Network
E-mail: afri2000@africaonline.
co.zw;mugweni@zol.co.zw

ASIA y el PACÍFICO

AUSTRALIA

Clem Campbell
Earth Charter Committee in Queensland
E-mail: info@earthcharter.org.au,
cb.camp@bigpond.net.au
www.earthcharter.org.au

BANGLADESH

Mahfuz Ullah
Centre for Sustainable Development
E-mail: mahfuz@bd.com, home@bol-online.com

FILIPINAS

Ella S Antonio
Philippines Institute of Alternative Futures and
President of Earth Council Asia Pacific
E-mail: ella.antonio@gmail.com

Robert Sagun
Philippine Resources for Sustainable
Development
E-mail: robsagun1@yahoo.com, prsdsecretariat@
gmail.com

HONG KONG

John Herbert
Hong Kong Sustainable Development Forum
E-mail: info@hksdf.org.hk

INDIA

Ajoy Bagchi
PCED - The People's Commission on
Environment and Development India
E-mail: pcedindia@gmail.com
www.pcedindia.com/peoplescomm/ourselves_
1a.htm

Ashok Khosla
Development Alternatives
E-mail: tara@devalto.org
www.devalto.org

Kartikeya Sarabhai
Center for Environment Education (CEE)
E-mail: cee@ceeindia.org
www.ceeindia.org

Usha Srinivasan
CLEAN Programme, Development Alternatives
E-mail: usrinivasan@devalto.org
www.cleanindia.org/

INDONESIA

Damayanti Buchori
Indonesian Biodiversity Foundation - KEHATI
E-mail: dami@kehati.or.id
www.kehati.or.id/english/index.php

Irwansyah Hasibuan
Lenting (Institute for Development of
Environmental Concern and Ethics)
E-mail: irwansyah@indo.net.id

Tari Menayang
Yayasan Pembangunan Berkelanjutan
(Sustainable Development Foundation)/ LEAD
Indonesia
E-mail: tmenayang@lead.or.id
www.ypb.or.id/

Kemal Taruc
Dana Mitra Lingkungan (Friends of the
Environment Fund)
E-mail: kemaltaruc@dml.or.id
http://dml.or.id/dml5/about/history.dml

JAPON

Edo Heinrich
The Okinawa Ocean Culture & Environment
Action Network (Okinawa O.C.E.A.N.)
E-mail: edosensei@hotmail.com;edo@
okinawaocean.org
www.okinawaocean.org

Wakako Hironaka
House of Councilors
E-mail: hironaka@st.rim.or.jp
www.hirowaka.com/profile/profile_e.html

MALASIA

S.Rajalingam
Earth Charter Promotion Group, Malaysia
E-mail: earthcharter@yahoo.com

NEPAL

Ramesh Man Tuladhar
Nepal Earth Society
E-mail: nepaearts@yahoo.com

NUEVA ZEALANDA / AOTEROA

Klauss Bosselmann
New Zealand Centre for Environmental Law,
Faculty of Law, University of Auckland
E-mail: k.bosselmann@auckland.ac.nz
www.nzcel.auckland.ac.nz

SRI LANKA

Sarvodaya Sramadana movement
E-mail: atariyaratne@gmail.com
www.sarvodaya.org

TAILANDIA

Chamniern P. Vorratnchaiphon
Grassroots Action Program (GAP), Thailand
Environment Institute (TEI)
E-mail: tuk@tei.or.th, gap@tei.or.th
www.tei.or.th/gap/

Chirapol Sintunawa
ADEC (Environment and sustainability training
NGO) and Mahidol University Thailand
E-mail: encsi@mahidol.ac.th

TAIWAN

Nancy TzuMeiChen
Taiwan Ecological Stewardship Association -
TESA
E-mail: taixneco@seed.net.tw

LATINOAMÉRICA y el CARIBE

ARGENTINA

Paula Culaciati
 Argentina People and Nature Foundation
 E-mail: paulaculaciati@gmail.com
 www.argentinapeopleandnature.org/

Alejandro Meitin
 Ala Plástica
 E-Mail: ongala@netverk.com.ar
 www.alaplastica.org.ar

Graciela Satóstegui*
 Programa Agenda 21 Escolar, Secretaría de
 Ambiente y Desarrollo de la República Argentina
 E-mail: gsatostegui@medioambiente.gov.ar
 www.ambiente.gov.ar

BELIZE

Elsa Potter
 International Institute of Culture and Language
 E-mail: peacelaydee@yahoo.com
 www.main.org/iicl/

BOLIVIA

Verónica López Aguilar
 Fundación Puma
 E-mail: vlopez@fundacionpuma.org
 www.fundacionpuma.org/fpuma/index.asp

BRASIL

Flávio Boleiz Júnior*
 Pedagogo, Orientador Pedagógico Educacional
 E-mail: boleiz@terra.com.br

Moacir Gadotti
 Instituto Paulo Freire
 E-mail: ipf@paulofreire.org, gadotti@paulofreire.org
 www.paulofreire.org

Rose Marie Inojosa
 UMAPAZ
 E-mail: umapaz@prefeitura.sp.gov.br
 www.prefeitura.sp.gov.br/umapaz

Aieska Marinho Lacerda Silva
 Instituto BioMA
 E-mail: aieskalacerda@terra.com.br

Marcia Maria Miranda Boff
 Center for Human Rights
 E-mail: mm-lboff@compuland.com.br

Michele Sato
 Universidade Federal de Mato Grosso
 E-mail: misato@terra.com.br; michele@cpd.ufmt.br
 www.ufms.br

Valeria Viana Labrea
 Nucleo dos Amigos da Infancia e da Adolescencia
 – NAIA
 E-mail: valeria.labrea@uol.com.br; valeria.labrea@hotmail.com
 www.forumzinho.org.br

COSTA RICA

Ana Cristina Briceño
 Centro Costarricense para la Ciencia y la Cultura
 E-mail: acbricenolobo@yahoo.es
 www.museocr.com/

Elizabeth Ramírez
 Universidad Nacional – UNA
 E-mail: eramirez@una.ac.cr
 www.una.ac.cr/

CURACAO

Carlo Monsanto
 Caribbean Integral Institute
 E-mail: carlo.monsanto@ciiedu.org
 www.ciiedu.org

CHILE

Manuel Baquedano
 Instituto Ecología Política
 E-mail: ecologiapolitica@iepe.org
 www.iepe.org

Jorge Espinoza Díaz
 Red Nacional de Ecoclubes
 E-mail: ecoclub_chile@yahoo.com; ecoclubesdechile@latinmail.com
 http://ecoclub@iepe.org

HONDURAS

Benjamín Carías
 CONADES
 E-mail: abcmarquez@yahoo.com

MÉXICO

Mateo A. Castillo Ceja
 Secretaría de Medio Ambiente y Recursos Naturales -
 SEMARNAT
 E-mail: mateo.castillo2@semarnat.gob.mx
 www.semarnat.gob.mx/Pages/inicio.aspx

PERÚ

Armando Martínez Almuelle
 La Carta de la Tierra PERU
 E-mail: armanma@terra.com.pe

Eloisa Trellez Solis
Asociación Cultural Pirámide
E-mail: etrellez@amauta.rcp.net.pe
www.piramide.org.pe/Piramide/piramide_ informes.php

REPÚBLICA DOMINICANA

Dinorah García Romero
Centro Cultural Poveda
E-mail: r.interinstitucionales@centropoveda.org
www.centropoveda.org/

Mario Serrano Marte
Centro de Estudios Sociales Padre Juan Montalvo
E-mail: est.sociales@verizon.net.do; m.serrano@centrojuanmontalvo.org.do
www.centrojuanmontalvo.org.do/spip/

Josefina Spaillet*
International Resources Group, Ltd.
E-mail: ljosefina2000@yahoo.com

TRINIDAD y TOBAGO

Eden Shand
Tropical Re-Leaf Foundation
E-mail: eashand@fiberline.tt
http://members.tripod.com/~EMPAL_2/trf.html

NORTE AMÉRICA

CANADÁ

JC Little
Little Animation Inc.
E-mail: jc@littleanimation.com
www.littleanimation.com/
www.littleanimation4kids.com/LEC.html

Mitra Doherty*
Quantum Dental
E-mail: m9doherty@rogers.com
http://www.quantumdental.ca/

EUA

Rick Clugston
Earth Charter USA /Center for Respect of Life and Environment (CRLE)
E-mail: crle@aol.com
www.earthcharterusa.org / www.crle.org

Peter Blaze Corcoran
Center for Environmental and Sustainability Education,
Florida Gulf Coast University
E-mail: pcorcora@fgcu.edu
www.fgcu.edu/cese/

Kusumita P. Pedersen
The Interfaith Center of New York
E-mail: kusumita@igc.org
www.interfaithcenter.org/

Jan Roberts
Earth Charter Communities USA Initiatives
E-mail: Jan@EarthCharterUS.org
www.eccommunities.org

EUROPA y ASIA CENTRAL

ALEMANIA

Anja Becker
Oekumenische Initiative Eine Welt (Ecumenical One World Initiative)
E-mail: info@oeiew.de
www.edcharta.de

ARMENIA

Karine Danielyan
Association for Sustainable Human Development
E-mail: ashd@freenet.am
http://users.freenet.am/~ashd/

BELARUS

Evgeny Shirokov
International Academy of Ecology
Email: iaebd@tut.by
www.inforse.org/europe/iae

BÉLGICA

Veronica Box-Thijs
The Dag Hammarskjöld Study Centre - Dag Hammarskjöld Forskningsinstitut -Integral Sustainable Development thanks to 'Maturity Of Mind' (D.H.)
E-mail: veronica.box-thijs@scarlet.be

DINAMARCA

Bjarne Graesboll Ottesen
Green Cross Denmark
E-mail: gcd@pc.dk
www.greencross.dk

ESPAÑA

María José Carrillo
 Fundación Valores
 E-mail: info@fundacionvalores.es
 www.fundacionvalores.es

Amalio de Marichalar
 Foro Soria 21 para el Desarrollo Sostenible
 E-mail: forosoria21am@telefonica.net; amalio@soria21.org
<http://www.soria21.org/present.html>

Alfonso Fernández Herrería
 Fundación Avalon
 E-mail: alfonsof@ugr.es
www.avalonproject.org/contacto.php

Guillem Ramis*
 E-mail: GUIRAMIS@terra.es

ESPAÑA/CATALUÑA

Agustí Colomines, Sara Batet
 UNESCOCat, Centre UNESCO de Catalunya, Comité Català per la Carta de la Terra
 E-mail: centre@unescocat.org, s.batet@unescocat.org
www.unescocat.org/ct/index.php

FEDERACIÓN RUSA

Maret Galeev
 Parliament of Tatarstan
 E-mail: gcinfo@complat.ru
www.tatar.ru

Olga P. Ivanova
 Ministry of Environment, Tatarstan
eng.tatar@inform.ru

Rustem Khairov
 Foundation for the Survival and Development of Humanity
 E-mail: gcinfo@space.ru
www.transcend.org/t_database/members.php?showcv=1&idm=297

Sergey N. Shafarenko
 The Venadskij Foundation in the Siberian Federal Region
 E-mail: shafarenkos@list.ru

Natalia Tarasova
 D. Mendeleev University of Chemical Technology
 E-mail: nptar@online.ru
www.bp.com/sectiongenericarticle.do?categoryId=9009646&contentId=7019203

Vladimir Zakharov
 All-Russian Public Organisation "Center for Environmental Policy and Culture"
 E-mail: zakharov@ecopolicy.ru

FRANCIA

Josianne Troillet
 Centre Earth Charter pour une Education
 Developpement Durable
 E-mail: anne.trolier@free.fr

GROENLANDIA

Finn Lyngé
 Earth Charter Greenland
 E-mail: oldlyn@greennet.gl

HOLANDA

Alide Roerink
 NCDO
 E-mail: a.roerink@ncdo.nl
www.ncdo.nl

HUNGRÍA

Eva Csobod
 Regional Environmental Center for Central and Eastern Europe
 E-mail: eva.csobod@rec.org
www.rec.org/

ITALIA

Corrado Maria Daclon
 Pro-Natura
 E-mail: info@pro-natura.it
www.pro-natura.it

Simone Mazzata
 Fondazione Cogeme Onlus
 E-mail: simone.mazzata@cogeme.net
<http://fondazione.cogeme.net/bin/index.php>

Elio Pacilio
 Green Cross Italy
 E-mail: greencr@tin.it
www.greencrossitalia.it

LETONIA

Ilga Salite
 Institute for Sustainable Education at the Daugavpils University
 E-mail: ilga@dau.lv
<http://dau.lv/ise/participants.htm>

NORUEGA

Leif-Runar Forsth
 NORWAY - Earth Charter
 E-mail: aqforlag@online.no; info@earthcharter-norge.com
www.earthcharter.no

Halvor Stormoen
 Earth Charter Norway
 E-mail: halvor@stormoen.org

PORTUGAL

Fatima Almeida
ASPEA - Portuguese Association for Environmental
Education
E-mail: fma.aspea@netcabo.pt
www.aspea.org/

REINO UNIDO/ INGLATERRA

Jeffrey Newman
Earth Charter UK
E-mail: jeffrey@jnewman.org.uk

REINO UNIDO /ESCOCIA

Enid Trevett
Action for Change
E-mail: Enid.Trevett@cvsclacks.org.uk

SUECIA

Tonia Moya
Green Cross Sweden
E-mail: gcs@green-cross.se
www.gci.ch

SUIZA

Christa Regli
E-mail: info@erdcharta.ch
www.erdcharta.ch

TAJIKISTAN

Muazama Burkhanova
Foundation to Support Civil Initiatives (FSCI)
E-mail: muazama@yahoo.com

* Personas afiliadas a la Carta de la Tierra

ANEXO 3:

LISTA DE LOS GRUPOS JUVENILES DE LA CARTA DE LA TIERRA Y SU EQUIPO DIRIGENTE

Equipo Dirigente Juvenil de la Carta de la Tierra

ÁFRICA Y MEDIO ORIENTE

Hind Ottmani, Morocco
Samer Eid, Palestinian Territory
Timothy Ogene, Nigeria

ASIA Y PACÍFICO

Aparna Susarla, India
Yuyun Harmono, Indonesia
Niu Kejia, China

EUROPA Y ASIA CENTRAL

Didier Gleyzes, France
Jana Kovandzic, Serbia

LATINOAMÉRICA Y EL CARIBE

Gabriela Monteiro, Brazil
Namir Nava, Mexico

NORTE AMÉRICA

Lisa Jokivirta, Canada
Anna Duhon, USA

Grupos Juveniles de la Carta de la Tierra

AFRICA AND THE MIDDLE EAST

CAMEROON

ECYG Yaoundé
Cameroon Association for the Protection and Education of the Child (CAPEC)
Ajomuzu Collette Bekaku
info [at] capecam.org
capecam20 [at] yahoo.com
www.capecam.org

CONGO

Congolese Youth Association for Development (CYAD)
Joel Vengo M'bongo
jlvengo [at] yahoo.com

ETIOPÍA

ECYG Ethiopia
Gezu Mossissa
gezumossissa2000 [at] yahoo.com

GHANA

ECYG Visionary Youth Ghana
Eric Agyei Twum
dr_emerson [at] yahoo.com

KENYA

Kibera Community Youth Programme
Fredrick Ouko
info [at] kcyp.net
www.kcyp.net

Lake Victoria ECYG
Philip Otieno
philotieno [at] yahoo.co.uk

Mathare Roots Youth Group
Elijah Kanyi
monelijah [at] yahoo.com
info [at] mathareroots.org
www.mathareroots.org

LIBERIA
ECYG Liberia
Tobias Wiah
tobias [at] yahoo.com

NIGERIA
ECYG Calabar
Esther Agbarakwe
ecygalabar [at] yahoo.com

RWANDA
Youth Association for Dissemination of
Development Information (YADDI)
Cleophas Kanamugire
aacicoordination [at] yahoo.com
www.nta-kibazo.com

SIERRA LEONA
ECYG Sierra Leone
Sylvanus Murray
ecygs1 [at] yahoo.com
www.freewebs.com/ecygs1/programmes.htm

TOGO
Togolese Foundation for Peace
Assouan Gbesso
info [at] togopeace.kabissa.org
www.togopeace.kabissa.org

UGANDA
Students for Global Democracy - Uganda
Mike Munabi
mike.munabi [at] gmail.com
www.uganda.sfgd.org

ASIA Y EL PACÍFICO

CHINA
GreenSOS (Green Student Organizations Society)
Niu Kejia
nkj.bull@gmail.com
www.greensos.org

FILIPINAS
ECYG at Mindanao Polytechnic State College
Mary Claire R. Baang
mpsc.earthcharter [at] yahoo.com.ph

ECYG Negros
Khyng Yap
ecotrekkers [at] yahoo.com

Philippine Resources for Sustainable
Development, Inc.
Eileen Rillera
Prsdsecretariat [at] gmail.com
www.prsdi.org

EUROPA Y ASIA CENTRAL

ARMENIA
ECYG for Sustainable Human Development
Liana Nersisyan
arli-78 [at] inbox.ru
Tigran Sargsyan
t.a.sargsyan [at] mail.ru

BELARUS
Youth International Club "NEWLINE"
Dmitry Savelau
newlineclub [at] gmail.com
dsavelau [at] gmail.com
www.newlineclub.net

FINLANDIA
ECYG Finland
Lisa Jokivirta
lisa.jokivirta [at] gmail.com

LETONIA
Students for Sustainability
Lolita Baranovska
lolita.baranovska [at] gmail.com

RUMANIA
Constanta ECYG
Carmen Bucovala
carmen_bucovala [at] marenostrum.ro

LATINOAMÉRICA Y EL CARIBE

BRASIL

ECYG - Bahia
Camila Godinho
godinho.camila [at] gmail.com

MÉXICO

Multidisciplinary Group of Youth in Michoacan
Namir Nava
namirn [at] hotmail.com

PERÚ

Asociacion Peruana de Escultismo
Carlos Ponce de Leon
tha_scouters [at] hotmail.com

NORTH AMERICA

CANADÁ

Cowichan Intercultural Society Youth Projects
Linda Hill
lindahill [at] shaw.ca

SGIC Vancouver Youth Earth Charter Committee

Richard Chu
earthcharter [at] sgicanada.org
www.sgicanada.org/earthcharter

EUA

E3: Ecology, Economy, Equity
(California Student Sustainability Coalition,
UCLA Chapter)
Crystal Durham
crystal.durham [at] gmail.com



La Secretaría de la Carta de la Tierra Internacional
se encargó de la elaboración de este informe

C/O Universidad para la Paz
Apartado Postal 138-6100
San José, Costa Rica
Tel. (506) 2205 9000
Fax (506) 2249 1929
info@earthcharter.org
<http://www.earthcharter.org>